

مَنْهَاجٌ

تَحْقِيقُ الْمَخْطُوطَاتِ



مَنْهَجِي

تَحْقِيقُ الْمَخْطُوطَاتِ



# منهج تحقيق المخطوطات

مؤسسة آل البيت لإحياء التراث

شبكة كتب الشيعة



shiabooks.net

رابط بديل < mktba.net

الكتاب : منهج تحقيق المخطوطات.  
الإعداد والنشر: مؤسسة آل البيت — عليهم السلام — لإحياء التراث.  
الطبعة : الأولى — ربيع الأول ١٤٠٨ هـ.  
المطبعة : مهر — قم.  
الكمية : ٣٠٠٠ نسخة.  
القيمة : ..... ريال.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ





## تقديم

ارتأت مؤسسة آل البيت (ع) لآحياء التراث بمناسبة انعقاد المعرض الدولي للكتاب في الجمهورية الإسلامية في إيران أن تقدم للباحثين والمشتغلين بالتراث الإسلامي العظيم منهجيتها الجماعية في التحقيق، وأن تشرح خطتها في العمل ليطلع عليها المعنيون عسى أن يستفيدوا منها في تعجيل نشر تراثنا الذي مَلَّ من طول بقاءه على الرفوف.

هذا وإن الأستاذ الفاضل الأخ أسد مولوي قد قام بوضع دراسة منهجية جيدة عن سير التحقيق في حلقات متواصلة في نشرة «تراثنا» التي تصدرها المؤسسة وقد أجرى على الدراسة المذكورة بعض التعديلات الضرورية ، لتتواءم مع الخطة الجماعية التي انتهجتها المؤسسة.

وقل اعملوا فسيرى الله عملكم ورسوله والمؤمنون.

مؤسسة آل البيت عليهم السلام لإحياء التراث



## بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله ربّ العالمين والصلاة والسلام على سيدنا محمد وآله الطيبين الطاهرين.  
يسرني أن أقدم - بين يدي القارئ العزيز - بحثاً موجزاً عن فن التحقيق، هذا الفن العريق تاريخاً، العظيم أهمية، الكثير شعباً و فنوناً.

### ما هو فن التحقيق؟

التحقيق لغة: التصديق، وإثبات الحق، والرصانة، والتزيين، وإحكام الشيء وصحته<sup>(١)</sup>...

وهو - كما ترى - فيه ما ينطبق على الفن المعروف حالياً بهذا الاسم، فالتحقيق: إحكام النصوص، والتثبت من صحتها، وتزيينها بما يفك مغلقتها، ويوضح غامضها، ويضيء معالمها... وهو - بعد - فن يستلزم الرصانة، وإثبات الحق من النصوص ونفي غيره.

لكن سلفنا لم يستعملوا هذه الكلمة للدلالة عليه، بل استعملوا بدلها كلمة (التحرير)، جاء في القاموس المحيط وغيره: تحرير الكتاب: خلوصه وتقويمه<sup>(٢)</sup>، وقال أبو بكر الصولي في (أدب الكتاب): تحرير الكتاب خلوصه، كأنه خلص من النسخ

(١) انظر لسان العرب (حقوق)، معجم مقاييس اللغة (حق).

(٢) القاموس المحيط (حرر).

التي حرر عليها وصفا عن كدرها<sup>(١)</sup>.  
وعلى أي حال فقد شاعت - في هذه الأواخر - لفظة التحقيق و ذاعت،  
وأصبحت مصطلحاً ينصرف الذهن عند ذكرها إلى مانحن بصدده.. ومعلوم أن  
لامشاحة في الاصطلاح.

هذا بعض ما يتعلق باللفظ لغة...  
وقد اختلف المعنيون بالمراد من التحقيق:  
فمنهم من اقتصر على أنه ضبط النص فحسب.  
ومنهم من زاد عليه توضيح الغوامض، وتخريج النصوص من مصادرها، وصنع  
الفهارس... ومتابعة الكتاب تصحيحاً وتنقيحاً حتى يخرج من المطبعة ويصل إلى يد  
القارئ.

ومنهم من زاد - على هذا كله - متابعة المحقق لكتابه بعد الطبعة الأولى صقلاً  
وتجميلاً و تهدياً...

والجميع مصيبون، وكل منهم عبّر عن رؤية خاصة.  
والحق أن للتحقيق درجات: أولها ضبط النص... ثم يرتقي المحقق صعداً في  
سلم هذا الفن.

أما التخريج، وتوضيح الغوامض، وصنع الفهارس، ومتابعة الكتاب... فهي  
من لوازم التحقيق و مكملاته.

ولا يظن القارئ العزيز أن ضبط النص أمر هين، فهو من أعزل العضلات،  
ودون الوصول إليه خرط القتاد... فهو يتطلب من المحقق موسوعية تراثية، وسليقة  
لغوية، ودقة ملاحظة، وفضل ذكاء، وحافظة سليمة، وذوقاً جميلاً... وصبراً وجلداً...  
وقديماً قيل: تأليف كتاب أهون من إصلاحه.

وبكلمة مختصرة: التحقيق هوفن إحياء الكتاب المخطوط.  
والحياة - كما هو معلوم - درجات بعضها أعلى من بعض، فحياة مريضة  
عاجزة، وحياة سليمة تتمتع بالصحة والعافية، وحياة فيها - مع هذا - رواء وجمال.

## قدم هذا الفن عندنا:

الأمة المسلمة هي الأمة الوسط، وهي أمة الخير وخير الأمم... ذلك من فضل الله علينا... وبفضل الهداة المعصومين، محمد وآله الميامين، صلوات الله عليهم أجمعين.

فالأمة العربية أمة أمّية، تعتمد الرواية والحفاظة في نقل علومها من جيل إلى جيل... وجاءت الرحمة المهداة للعالمين متمثلة في الرسول الأعظم صلى الله عليه وآله فأخرج هذه الأمة من الظلمات إلى النور، من ظلمات الجهل إلى نور العلم. ولا يزال التاريخ يذكر حادثة أسرى بدر، وأن الأسير كان يحصل حرّيته بتعليمه عشرة من أبناء المسلمين القراءة والكتابة.

ولا يزال التاريخ يذكر أمر النبيّ صلى الله عليه وآله أحد الصحابة أن يتعلم لسان يهود، فتعلمه في بضعة عشر يوماً... وكان القرآن الكريم فاتحة الخير لتدوين العلوم، وجاء حثه على طلب العلم وأمره به، محفزاً للمسلمين كي يقتحموا لجج المعارف و يغوصوا في أعماقها طلباً للحقائق.

وكان صنو رسول الله و وصيه، أمير المؤمنين صلوات الله عليها وآلهما باباً لمدينة العلم... دون القرآن الكريم، والصحيفة الجامعة، وغيرها. وتبعه شيعته من أول العهد، فالكتب المعنية تذكر كتاباً لأبي ذرّ رحمه الله، وكتاباً لعبيد الله بن أبي رافع...

ولم يعيروا اهتماماً للردة العلمية التي قادها أحد حكام المسلمين بنهيه عن الكتابة والتدوين وعقابه عليها، بل استمروا على الخط الصحيح... وذهب الزبد جفاء، ومكث ماينفع الناس في الارض.

فكانت للمسلمين - بفضل استقامة هذه الصفوة الطاهرة - هذه المكتبة العظيمة، التي لم تصل الى غناها وراثتها مكتبة أخرى لأية أمة.

وجاءت أقوال أئمة الهدى عليهم السلام مؤكدة للأمر الإلهي العزيز: (وقل ربّ زدني علماً)<sup>(١)</sup>.

(اقرأ باسم ربك..)<sup>(١)</sup>

فقد ورد عن أهل البيت عليهم السلام:  
أكتب وبث علمك في إخوانك، فإن مات فأورث كتبك بنيك، فانه يأتي على  
الناس زمان هرج لا يأنسون فيه إلا بكتبهم<sup>(٢)</sup>.  
من مات وميراثه المحابر والدويّ فله الجنة.

\* \* \*

أما حول فن التحقيق، فقد جاء عن الصادق عليه السلام:  
عن عبدالله بن سنان قال: قال الصادق عليه السلام: ستصيبكم شبهة  
فتبقون بلا علم يرى ولا إمام هدى، لا ينجو منها إلا من دعا بدعاء الغريق، قلت:  
وكيف دعاء الغريق؟ قال: تقول: يا الله يارحم يارحم يا مقلب القلوب ثبت قلبي على  
دينك.

فقلت: يا مقلب القلوب والأبصار ثبت قلبي على دينك.

فقال: إن الله عزوجلّ مقلب القلوب و الابصار، ولكن قل كما أقول: يا مقلب  
القلوب ثبت قلبي على دينك<sup>(٣)</sup>.

وهذا - كما ترى - منتهى الأمانة في النقل، وغاية الحيطة في ضبط النص  
فالإمام عليه السلام لم يرض بإضافة كلمة واحدة يقبلها السياق، وليس فيها محذور.  
والحال أن ضبط النص من مهمات الأمور، ومن مقتضيات الأمانة العلمية،  
فربّ لفظة حذف أو زيدت أو حرّفت، فكانت النتيجة إباحة دماء، واستحلال  
محارم...<sup>(٤)</sup>.

فالنص أمانة بين يدي محققه، وليعلم أن الكتاب عند مؤلفه كولدته وقلده  
كبدته... فهل تراه يرضى بتحريفه و تصحيفه، أو تبديله وتغييره؟!  
وكان علم الحديث الشريف أهم حافز لعلمائنا رحمهم الله على ممارسة هذا  
الفن - وإن لم يستمّوه باسمه المعروف الآن - وعلى البلوغ به مستوى عالياً دونه كل  
الاعمال التي ظهرت عند الآخرين بعد فترة طويلة من الزمان.  
فكان التحقيق في ضبط نصوص الأحاديث، والحيطة فيها وعليها، بحيث

(١) الملق ٩٦: ١

(٢) الكافي ١: ١١/٤٢، منية المرید: ١٧٣، البحار ٢: ٢٧/١٥٠ عن كشف المحجة: ٣٥

(٣) إكمال الدين للشيخ الصدوق ٢: ٣٥١ باب ٣٣ ح ٤٩ وعنه في البحار ٥٢: ٧٣/١٤٨

(٤) انظر حوادث الردة: واقعة خالدين الوليد بمالك بن نويرة (ره).

شاعت مصطلحات خاصة... سماع، إجازة، مقابلة، بلاغ... وشاع إثبات ما في النسخ الأخرى أو الروايات الأخرى في هامش الحديث الشريف إن اختلفت في لفظه ولو كانت تلك اللفظة (واو) العطف أو (أو) التخيير، أو كانت زيادة نقطة على الحرف أو إهائها.

وانتقل هذا الفن إلى العلوم الأخرى، فكان لضبط النص - أديباً كان أم علمياً - أهمية - عند علمائنا - بالغة.

### من صفات المحقق:

من الواضحات أن من يتصدى لأمر ما، يجب عليه أن يتصف بصفات تؤهله لإتقان ماتقتضيه طبيعة هذا الأمر...، فالطبيب مثلاً لا يحتاج في فنّه إلى إتقان الشعر الجاهلي ومعرفة وحشيّه من مأنوسه، ولا إلى ضبط أوزانه ليعلم أن الموشح متأخر عن العصر الجاهلي بقرون، ولا ولا... وإن كان من ناحية الثقافة العامّة يحتاج إلى بعض هذه الأمور...، لكنّها لاتساعده في عمليّة جراحية في العين أو كتابة وصفة دواء. وهكذا قل في كلّ فنّ فنّ من ألوان العلوم الإنسانيّة.

ونحن في هذا البحث الموجز، سنطرق - بعون الله تعالى - أبواب بعض هذه الصفات،

ولنبداً بالاسمة الاولى المشتركة بين أعمال الإنسان كلّها وهي:

### ١ - الرغبة أو الهواية أو العشق<sup>(١)</sup>:

هذه الهواية أولى الشروط الواجب توفرها في المحقق، فإن حبه للتحقيق يسهل له الصعاب التي تعترضه، ويدلّل له سبلها، ويعينه على تحطّي ما يعترض طريقه من عقبات. لأنّ هذا الفنّ كثير المزالق، جمّ المعوّقات، وغير المحبّ لايهون عليه أن يبذل من

(١) ذكرناها على الترتيب تدريجياً فإن إحداهما أرفع من الأخرى، ولكلّ واحدة منها درجة ترتفع بصاحبها في سلم هذا الفنّ.

ذات نفسه أو ماله أو... لغير من يحبّ.

هذا الحبّ يهون على المحقق السهر والتعب في حلّ جملة مبهمّة، ويسهّل عليه صرف الساعات بل الأيام محققاً مدققاً في قراءة كلمة صحّفها الناسخ، أو عدت عليها عوادي الزمان بمسح أو مسخ.

وهون عليه - مثلاً - فوت سفرة يتمتّع فيها بما أباح الله تعالى من مجالي الطبيعة الجميلة، ويتلذذ بشمّ الهواء وتذوق طعم حرّية الانطلاق من بين أربعة جدران. ويدفعه إلى تجسّم السفر - إن كان قادراً عليه - إلى مكتبة بعيدة، ولولا هذا الحبّ لما كانت المكتبة عنده أهبج من آلات المستشفى لمن يكره المستشفيات. ويستلّ منه النقود التي هي عماد حياته «أموالكم التي جعل الله لكم قياماً»<sup>(١)</sup> فيبذلها رخيصة في شراء كتاب أصفر الورق قد اتخذته العثة لها ملعباً ومطعماً و... ويفعل به هذا الحبّ ويفعل...

ومن ذاق عرف..

هذه الهواية - عندي - أوّل شرط يجب على طالب هذا الفنّ أن يخبره من نفسه، لأنّه إن لم يكن راغباً في التحقيق هاوياً له فسيأتيه من منغصاته ما يصرفه عنه، وقد يفضي الأمر به إلى طلاق لارجعة فيه.

## ٢- الغيرة:

وهي صفة لازمة للمحقق، فإننا - بحمد الله أمة لها من علمها وأدبها ورجالها وتراثها ما تفخر به على كلّ الأمم - كثرة وأصالة وعمقاً و نفعاً للإنسانية - أمة إذا طلعت الشمس تطلع على حلقات المعقّبين بعد صلاة الصبح، وإذا غربت تغرب على المتهيّئين لحتم نهارهم بصلاة المغرب، من أقصى المشرق إلى أقصى المغرب. هذه الأمة صهرتها بوتقة الإسلام، واصطبغت بصبغة الله - ومن أحسن من الله صبغة - أفكارها واحدة، وتراثها واحد.

هذه الأمة العريضة الطويلة في المكان والزمان، لها من التراث العلمي والأدبي



والحضاري، ماضقت عنه أرضها الواسعة ففاض على الآخرين مشاعل نور، انساح نورها فعمّ الأرض كلّها.

تراث هذه الأمة أضخم تراث عرفته الدنيا، وحسبك أن مابقي من مخطوطات اللغة العربيّة فقط ثلاثة ملايين مخطوط، عدا ما اجتاحتها النكبات وأودت به الملمات، فضلاً عن أخوات للبريئة أثمرن فأطيين وأكثرن كالفارسيّة والتركيّة والأردويّة...

وحسبك أن رجال هذه الأمة وأعلامها نيفوا على نصف مليون علم، كما يقول أحد علماء التراجم.

أمّا تراثها الغنيّ - بناءً وزخرفةً وخطاً ونقشاً وابتكاراً - ممّا يقرّ العين ويبهج القلب، فحدّث عن البحر ولا حرج.

هذا التراث الذي صرفت فيه جواهر الأعمار، وبذلت في سبيله أنوار العيون، وحماه السلف ذوو الفضل بمهيج النفوس، حريّ بمن يعرفه أن يغار عليه، وأن يحوطه كما حاطه السابقون.

أذكر - فيما أذكر - أن أمين مكتبة من هؤلاء الذين ليس لهم بالكتاب علاقة إلاّ قبض المرتب رأس كل شهر، طلبت منه تصوير مخطوطة من نفائس كتبنا، تمتاز بجودة الخطّ وغرابته، ونفاسة الموضوع وأهمّيته، وكانت النسخة ناصلة الأوراق من جلدّها، قد تكسّر من حوافها الثلاثة ما يقرب من السنتيمتر من كلّ ورقة.

جاءني بالمخطوطة وسألني: هل يصوّرها كلّها، حتى الكلمة التي دونها مالكتها المتأخّر؟!!

فأخذت النسخة، وكحلت عيني برؤيتها، وطلبت تصويرها كلّها - من الجلد إلى الجلد - وأعطيتها المخطوطة، فأخذ يعدّل أوراقها بضرب حوافها على منضدة أمامه وكسار الأوراق يتناثر وقلبي ينزو بين أضلاعه، فما ملكت نفسي أن قلت له: ماكفاكم، أن ألقّت بين أيديكم عوادي الزمان بهذه الدرّة المصونة، ممزّقة الاهاب، مفكّكة الأوصال.

فلا برسول الله صلى الله عليه وآله - وهو أبو هذه النسخة التي تفتخرون بملكيتكم لها - ... اقتديتم، حيث أمر بإعزاز كريم ذلّ.

ولا الرحمة استشعرتم، فأسوتم لحالها وأشفقتم عليها.

حتى صرتم ترضون ضلوعها، وتسيلون دموعها.

فضحك مني.. وذهب يصورها.

وكان في وادٍ.. وكنت في وادٍ آخر.

فعلى كل طالب لفن التحقيق أن يستشعر الغيرة على هذا التراث القيم، والغيرة من سمات رشد الأمة، وما ضاعت نفائس كتبنا إلا حين قصرنا عن الرشد وقلّت الغيرة فينا، فكان رجال ينسبون لهذه الأمة - وهي منهم براء - سماسرة للأجانب - في أقدس مدننا - يجمعون المخطوطات بثمان بخس - لتستقرّ في المتحف البريطاني وغيره من مكاتب الأجانب.

وأساء هؤلاء معروفة مذكورة بالسوء، منهم من مضى ومنهم من غير.

### ٣- الذكاء ودقة الملاحظة:

وهذه سمة يقتضيها الإبداع في كل علم، والتقدّم والتجديد في كل فن، وكلّ مبدع في تاريخ البشرية لم يكن ليبدع في فنه لولا صفات منها: الذكاء ودقة الملاحظة... ولولاها لما زاد العارف بعلم من العلوم أن يكون نسخة مكرورة من أستاذه بل نسخة من الكتاب الذي قرأه.

وقد قيل لأحد العلماء: إن فلاناً قد حفظ الكتاب الفلاني، فقال: زادت في البلد نسخة.

هذه الملاحظة الدقيقة شرط ضروري في فننا الذي نحن بصده، لأن رسم الخط العربي متشابه الصور متقارب الأشكال، ومعاني الألفاظ في العربية متقاربة، لأن هذه اللغة الكريمة لغة اشتقاقية تجمع كل أسرة من الألفاظ أسرة واحدة ومعنى عام تشتق منه المعاني الفرعية، التي هي قريب من قريب.

فإن لم يكن المحقق دقيق الملاحظة اشتبه عليه - مثلاً - (كتب) من الكتابة المعروفة و (كتب القربة) أي خاطها بسير من جلد، وربما صحح الثانية بما يحول له من لفظ بناء على أنها خطأ، وهي - في الحقيقة - ليست خطأ إلا في ذهنه وحده.

وتصحيح التصحيح - في الغالب - يعتمد على هذه الصفة في المحقق، ولا يظن أن المحقق يحتاج هذه الصفة في تصحيح التصحيح فحسب، بل هو محتاجها في أغلب أعماله،

فأساء الرجال، و واقع الحياة في كلِّ عصر، وظروف النصِّ الذي يحقِّقه مآظهم منها وماخفي، تحتاج إلى هذه الدقَّة في الملاحظة لكي لا يتسرَّب الخطأ من باب من أبواب الغفلة، أو ثغر من ثغور الذهول.

#### ٤- التواضع والاستعانة بذوي الخبرة:

الإسلام السَّمح السهل، دين الفطرة و منهج الإنسانيَّة المتساوية التي تجمعها العبوديَّة لله تعالى، والاعتراف بأعلميَّة وأفضليَّة وقيادة المعصومين عليهم السلام، أمَّا من عداهم من الناس فـ:

أبوهم آدم والأُمِّ حواء .....

هذا الدين العظيم من كريم أخلاقه التواضع، والتواضع هو السمة الحقيقيَّة لهذا الإنسان - لوعقل - فإنَّه مهما بلغ من العلم جاهل بأقرب شيءٍ إليه - نفسه - ومهما حصل من المال محتاج إلى شربة ماء، إن فقدتها أو منع منها هلك...  
هذا التواضع حاجة من حاجات المحقِّق كي تنمو خبرته، ويتَّسع اطلاعه وتزيد معلوماته، فإنَّ العلم كلُّه في العالم كلُّه، كما يقولون.  
فما على طالب المعرفة الحقَّة أن يستفيدها من أيِّ إنسان صدرت، وما عليه أن يقول لما يبجِّله: لا أدري!

المحقِّق بتواضعه المراد منه، يفتح لنفسه الطريق في تصحيح الخطأ وتقويم الوهم الذي لا يخلو منه أحدٌ إلَّا من عصم الله.

وهو بتواضعه هذا يضيف خبرات إلى خبرته، وجهود أعمار إلى جهده.  
فما عليه أن يستفيد من عارف بتاريخ الخطِّ وكيفيَّاته، أو مطَّلِع على أماكن المخطوطات ومظانها، أو ناطق فصيح بلغة القرآن ولو كان بدويًّا أميًّا؟!  
ولأذكر مثلاً على ذلك:

جاء في ديوان الشريف المرتضى الذي حقَّقه رشيد الصفَّار وقَدِّم له محمدرضا الشيببي وراجعته وترجم لأعلام الديوان وصحَّح بعض ألفاظه الدكتور مصطفى جواد، وقد رمز لحواشيه بـ (م. ج).

جاء في الصفحة الثانية والثلاثين من الجزء الأول قول الشريف:  
 وإلى فخار الملك أصدرها      كلما تسير بذكرها الكتب  
 وبها على أكوار ناجية      نصّ المنازل عني الركب  
 وعلّق عليها بما يلي:

في الأصل نطس الجنادل، والذي أثبتناه أقرب من الأصل، فإنه يقال: نصت فلاناً: إذا استقصيت مسألته عن الشيء حتى تستخرج ما عنده، فالركب قد نص أهل المنازل عن الكلمة (م.ج).

والصحيح أن معنى هذه الكلمة المناسب لموقعها هنا قد أغفلته معاجم اللغة - في حدود اطلاعي - ولكنه لا يزال حياً شائعاً في لهجة الجزيرة العربية وما والاها من بادية العراق والشام، بتغيير بسيط في اللفظ حيث يلفظونها (نصا) فتسأل الرجل الغريب: أناص أنت أحداً أم لا؟ فيجيبك: أنا ناص فلاناً، أي قاصد.  
 هذا المعنى من النصّ أي القصد، قد أغفله ما أطلعت عليه من المعاجم وهو المراد في بيت الشريف. فإن الشريف قد كتب القصيدة بعد نظمها وأرسلها الى ممدوحه، ولم يحملها إليه بيده.

فالركب (أي حامل القصيدة) قد نصّ منازل الممدوح (أي قصدها) نيابة عن الشريف.

وليس هنا استقصاء في المسألة..! كما جاء في التعليق.  
 هذا التصحيح للفظ في ديوان شاعر هو أحد عظماء المسلمين.  
 وتفسيرها بالمعنى المناسب الملائم.

واستدراك هذا المعنى على معاجم اللغة .  
 هذه الأمور الثلاثة استفدتها من بدوي أمّي لا يقرأ ولا يكتب.  
 فالتواضع والاستعانة بالعارفين شرط من أمهات الشروط المطلوبة في المشتغل بتحقيق التراث.

وليس المراد من التواضع والاستعانة هنا ميوعة الشخصية، أو الاتكالية أو التطفل أو.... بل هو التواضع الكريم والاستعانة التي هي من أهم مقومات هذا الإنسان الضعيف.

## هـ - الصبر والأناة:

المخطوطات بما رافقها من ظروف سيئة في الغالب، و بطول الزمن الذي يغير الأحوال و يفعل فعله في الحجر الصلد، و بعد العهد الذي تغمض معه الواضحات، و تنبهم السبل.. و المحقق بما هو مجدد لشباب الكتاب و راجع به إلى ما كان عليه كما أخرجه مؤلفه أو قريب منه..

هذه الامور - و غيرها - تقتضي من المحقق الصبر والجلد في معالجة مخطوطة أحال خطها القدم، و تنقص من خبرها و ورقها بُعد العهد، واعتورها من عوامل الطبيعة و فعل الانسان - مالكا و وارثا و قارئاً - ما غير صورتها و أبهم واضحها .  
فعلى المحقق أن يكون على ذكر من أن الخبر كثيراً ما ينصل، و أنّ الأيدي التي ملكت المخطوطة كثيراً ما تتدخل فيما يظنه فاعله إصلاحاً وهو عين الإفساد، و أنّ الجلد ربما تهرأ فجدده مجلد غير عارف بالكتاب فغير من ترتيب أوراقه - خصوصاً والكثير من المخطوطات خال من أرقام الصفحات معتمد نظام التعليقة الذي كثيراً ما يوهم، و بعضها خال حتى من هذا النظام - و أنّ .. و أنّ .. مضافاً إلى ولع العثة بالكتب، و فعل الرطوبة والجوف فيها .

فما يسع المحقق - والحالة هذه - إلا أن يعتد بالصبر في مواجهة هذه المشكلات، ليخرج منها سالماً من تطرق الأوهام.. إلا أوهاماً هي من طبيعة الإنسان .  
أما إن ضجر المحقق ففقد فقد أقوى جننه .. ولا يأمل أن يخرج كتاباً أحسن من نسخة مخطوطة كغيرها من المخطوطات .

ولا يخفى أنّ من ملازمات الصبر الأناة. لأن العجلة مظنة السهو والوهم، وليجرب المحقق نسخ المخطوط الذي يبغى تحقيقه - والنسخ مرحلة يسرع فيها المحقق بطبعه لأن التدقيق والتنقيح سيأتي بعدها- ولينظر في مرحلة المقابلة - التي تأتي بعد النسخ- ليرى كم سقط من قلمه من كلمات وكم زاد من عنده!  
ولئن تسومح بالسرعة في مرحلة النسخ، فلا يمكن أن يتسامح بها في مرحلة

الضبط .. وما يضير المحقق أن يصرف من وقته ساعات - بل أياماً - منقّباً في بطون الكتب مراجعاً للعارفين بالفن.. لضبط مشكل أو تصحيح تصحيف أو إيضاح غامض؟!!

وما أشبه عمل المحقق المتأني باللؤلؤة الطبيعية في جوف المحارة تستوي كما أراد لها الله تعالى، ثم تكون زينة تزي بالألوف من لؤلؤ الصناعة السريع إنتاجه.

## ٦ - الأمانة:

يعتز الكاتب بكتابه اعتزازاً بالغاً قد يوازي اعتزازه بولده أو يزيد، لأنّ ولده امتداد له إلى عدة عقود من الزمان بينما كتابه امتداد خالد له - ونعني بالخلود هنا مفهومه الأرضي أي البقاء الطويل - والانسان بطبعه مفطور على حبّ البقاء، وما أهرام مصر.. وما تحنيط جثة لنين الملحد الآ شاهد صدق على هذا.

فالمؤلف عند ما ينهي كتابه ويضع فيه أعزّ ما عند الانسان - فكره - إنّا يتركه أمانة في أعناق الأجيال، وهو لا يرضى بتغييره أو تحويره، وقد نبّه بعضهم في أواخر كتبهم على هذا ولعنوا من بدّل أو غير في مؤلفاتهم.

وما أسوأ ما صنع ناسخ التفسير العظيم - تفسير العياشي - حيث حذف أسانيده، وفي هذا التفسير من درر أحاديث أهل البيت عليهم السلام مالا يوجد في غيره، ولو وصلنا مسنداً لكان شأنه في العلم والفكر أيّ شأن.

فقد جنى ناسخه - كما ترى - جناية علمية كبرى في إغفاله الأمانة عند نسخه إياه، وأفقد الأمة الإسلامية بهذا الإغفال درّة يتيمة من درر تراثها.

والمحقق مكلف بهذه الأمانة، واجب عليه رعايتها، محرّم عليه خيانتها، فإن قام بواجبه فيها ونعمت.. وإن خان فإن حساب الله وحساب التاريخ شديد.

ليس للمحقق أن يبدّل أو ينقص أو يزيد في الكتاب الذي يحقّقه، فإن أوجب البحث أن يفعل شيئاً من هذا فعليه أن يشير إلى ما أصلح أو زاد أو نقص، بحيث يتمييز عمله وعمل صاحب الأصل.

لكننا - مع شديد الأسف - نجد في كثير من المطبوعات التي كتب عليها أنها

من تحقيق فلان.. زيادة ونقصاً و تبديلاً و تغييراً عما رسمه المؤلف لغايات أقل ما يقال فيها إنها خيانة علمية.

فهذا المحقق المعروف عبدالسلام محمد هارون في تحقيقه لـ «وقعة صفين» لنصرين مزاحم المنقري - الطبعة الثانية ١٣٨٢ هـ - ص ٢٣١ بعدالسطر الثامن رأساً، قد وقع في وهم لا يسامح عليه، فقد أسقط نصاً من الكتاب هو:  
[وعن عمر بن سعد، عن سلام بن سويد، عن علي عليه السلام في قوله: «وألزمهم كلمة التقوى» قال: هي لا إله إلا الله والله أكبر. قال: هي كلمة النصر].

مع العلم أن هذا النص المحذوف جاء في طبعة إيران على الحجر سنة ١٣٠١ هـ، ص ١١٩ السطر الثامن، وقد اعتمد هارون هذه الطبعة أصلاً في تحقيقه، قال في صفحة ح - ط من مقدمته لـ «وقعة صفين»:

«طبع هذا الكتاب لأول مرة على الحجر في إيران سنة ١٣٠١ وهذه الطبعة نادرة الوجود .. وهذه النسخة هي التي قد اتخذتها أصلاً في نشر هذا الكتاب وتحقيقه، وهي التي اعتبر عنها بلفظ (الأصل)».

ثم.. هذا الذي أسقطه هارون موجود بنصه وفصه في بحار الأنوار للعلامة الكبير الشيخ محمد باقر المجلسي - المتوفى سنة ١١١١ هـ - رحمه الله تعالى، في الطبعة الحديثة ج ١٠٠ صفحة ٣٧ حديث ٣٥، وإيراد المجلسي - رحمه الله - له يدلّ دلالة قاطعة على أخذه له من نسخة مخطوطة أقدم من المطبوعة على الحجر بأكثر من مائتي عام.  
وعلق ناشر البحار على الحديث بقوله: «لم نجد في مطبوعة مصر، ويوجد في طبعة إيران القديمة ص ١١٩».

وواضح أن النصّ خال مما يثير مذهبياً.. فما أدري ما السبب في حذفه!  
ثم ليعلم أنّ باب العصبية المذهبية والتحرّز الأعمى أوسع الأبواب التي يؤتى منها المحقق، ومثله باب الجهل وعدم الدليل.. وإلا فما على المحقق إن كان نصّ المؤلف لا يوافق هواه أن يشبته في مكانه ثم يعلّق عليه في الهامش.

وقد رأينا من المطبوعات المحرّفة كثيراً من هذا النوع مما يفقد القارئ الثقة بها و بالقائمين عليها، و يجعله يفضل الطباعات الحجرية بل النسخ المخطوطة على كثير من المطبوعات المحققة الأنيقة!

ولا يظنّ متصدّ لتراثنا أنّ القراء بتلك المنزلة من الجهل، فقد رأيت أشخاصاً لا يحملون شهادة قديمة ولا حديثة، و يعدّون في عداد العامة زبّياً و معيشة، لكنّهم - يشهد الله - على درجة من الفهم و التتبع و الإحاطة دونها كثيرون من حملة أرقّ الشهادات الجامعية.

وامة بُني دينها على العلم لا يتوهمن أحد، أن تخلو من العلماء.

أما عصر تحريم قراءة كتب الفئة الفلانية فقد ولى مع طواغيته.

نعم.. يستثنى من ذلك الخطأ الواضح المقطوع به، أو الزيادة الموضحة لمراد المؤلف.. فليس على المحقق حرج أن يصلح هذا الخطأ أو يزيد هذه الكلمة، بشرط تمييزها عن عمل المؤلف، و بشرط إحراز رضا المؤلف.

وهذا الإحراز له دلائل تدل عليه، ولأذكر مثلاً على ذلك :

لو أنّ محققاً اشتغل في كتاب مؤلفه نحوي معروف و رأى فيه خطأ من الأخطاء النحوية المقطوع بخطئها، والتي من مذهب المؤلف تخطئتها، ولم يأت به المؤلف هنا للاستشهاد على مذهب يخالفه.. فإننا هنا نقطع بأنّ هذا الخطأ طارئ على النسخة وأن المؤلف يرضى بإصلاحه.

## ٧ - الذوق الجميل:

الحياة الجافة مملّة مصروفة عنها الأنظار، و الحياة العلمية مع ما فيها من لذات عقلية و متع روحية، قد يعرض لها ما يسمها بسمّة الجفاف.. لذلك نرى أسلوب التدريس يختلف من أستاذ إلى آخر، فهذا أستاذ يتشوق الطلبة لحضور درسه و يأسون لفوات محاضرة من محاضراته.. و ما هذا إلّا لذوق منه جميل يصبّ به الدرس في قالب من الإلقاء و التفهيم مشوق.

و الكتاب الفلاني غرة في كتب التفسير - مثلاً - لكن إخراج الطباعي



وتوزيع فقراته صارف للقارىء عن اجتناء يانع ثمراته، واجتلاء عرائس أفكاره. والكتاب الإسلامي التراثي لم يخرج إلى الناس - في الأعم الأغلب - بالصورة التي تجذب القارىء وتستهوى المطالع، إلا أفراداً قد لا تتجاوز عدد الأصابع.

وإلا فأين الطبعة الأنيقة - التي تدعو القارىء للنظر فيها واقتناص فوائدها - من كتاب رياض السالكين، شرح الصحيفة السجادية، على منشئها السلام، وهو أحسن وأبدع ما أُلّف على الصحيفة، ومؤلفه لغوي أديب شاعر صحيح الولا لآل بيت الرحمة عليهم السلام..؟!

وقل مثل ذلك في التفسيرين الجليلين: «التبيان» و «مجمع البيان» لشيخ الطائفة الطوسي ومفسرها الطبرسي نورالله ضريحهما.

وعرّج على الكتب الأربعة: الكافي والفقيه والتهذيبين.. ومرّ بنظرك على الشروح الجليلة: «مرآة العقول» و «روضة المتقين».. فلن تجد إلا شاكياً يتلو شاكياً من الإهمال وقلة العناية.. بل عدمها.

المحقّق الذواق يستطيع أن يخرج لنا من هذه الدرر الغوالي غرراً في جبين الدهر، وينبوعاً رقيقاً من علوم أهل البيت عليهم السلام فيه الرّي والرواء. والذوق الجميل هو الذي يفعل بهذه الكتب فعل الجوهري الصنّاع الذي يجعل من حجر كريم - هو كبقية الأحجار في شكله - زينة لا تقدر بثمن.

فتوزيع فقرات الكتاب، وتفصيل أبوابه، وترقيم أحاديثه، وشرح غامضه، وتنظيم إحالاته، والإبداع في تنويع فهرسه، التي تجعل مطالب الكتاب من القارىء على طرف الثمام..

ثم اختيار الحرف الطباعي الجميل والورق المناسب. هذه الأمور - مجتمعة - تجعل الكتاب يضيء بعضه بعضاً.

## ٨ - الالتزام:

الدين الإسلامي دين النظام، فالشارع المقدّس نظم حياة المسلم تنظيماً دقيقاً في جميع مناحيها.. ولا يكاد يمرّ بالمسلم أمر من الأمور إلا وقد حسب له الشرع

الشريف حسابه ووضع في نصابه.

ومسألة العلم التي أولاهها الإسلام مكانة سامية، وكثراحت على طلب العلم وحفظه ونشره في القرآن الكريم والستة الشريفة مما تغنينا شهرته عن ذكره. لكن مسألة قد تكون خافية أو قريبة من الخفاء هي مسألة كتب الهدى وكتب الضلال التي ذكرتها الرسائل العملية ورتبت لها أحكاماً تمس موضوعنا ولها به تعلق قوي.

فصيانه عقل الإنسان وفكره وحفظها مما يندسها فرض في الدين لازم.. من أجله حرمت الخمرة وأشباهها.

وقدرسخ هذا المفهوم - مفهوم الالتزام العلمي والثقافي - في وجدان المسلم، فلا تكاد تجد مخطوطة إلا وقد ختمها مؤلفها بطلب الدعاء من القراء، واعتدادها مما يدخره ليوم القيامة.. وكثيراً ما ختم النساخ كتاباتهم بطلب الدعاء من القارئ أو بطلب إصلاح الخلل أو عدالتشخ من الأعمال التي يحاسب عليها الإنسان. هذا ابن البواب الكاتب (- ٤٢٣ هـ) الخطاط المعروف، يقول في رائيته في علم الخط<sup>(١)</sup>:

وارغب بنفسك أن يحظ بناها      خبراً تخلفه بدار غرور  
فجميع فعل المرء يلقيه غداً      عند التقاء كتابه المنشور  
وهذا البيت السائر الدائر في خواتيم المخطوطات:

ولا تكتب بخطك غير شيء      يسرك في القيامة أن تراه  
إلى الكثر الكثير مما حفلت به أوائل المخطوطات وخواتيمها.  
وقد شاع هذا المفهوم حتى أصبحت نسبة هذه الأشعار مجهولة.. لأنها صارت شعاراً أمة.

فالمسلم الملتزم الذي يرى نفسه محاسباً على أعماله، لا يتحف أمته إلا بما يتقل ميزان حسناته غداً، مما ينفع الناس من الكتب القيمة.

(١) أنظر الكنى والألقاب ١/٢٢٤.

وكان المستشرقون من أضرّ الأعداء بما نشره من تراثنا المحسوب علينا وما قَعَدوه من قواعد لدراسته، فتراهم يغرقون الدنيا بطبعات رباعيات الحِيتام المشكّكة، وهي طبعات مصوّرة أنيقة لكتها السّم في الدسم.. و بطبعات ألف ليلة وليلة ذات الصور الماجنة التي خطتها يراعات مصوّريهم فأبرزت تحلّهم وأظرتّه بإطار شرقي!

وفي جانب الفكر شغلوا الناس بابن الريوندي الملحد وأمثاله، وربّوا خادماً و ناشراً لهذا الملحد رجلاً ينتسب إلى أسرة علمية دينية، نشأ في مدرسة إسلامية وأوصلته إلى مقاعد جامعة كمبردج في إنكلترة.. وعاد إلينا جاحداً لأسرته منكرأً لجميل المدرسة العلمية الإسلاميّة التي هيأت له أسباب الدراسة وأوصلته بمالها - الذي هو من أخاس وتبرّعات مؤمني المسلمين - إلى نيل شهادة الدكتوراه!

فعلى المحقّق المسلم أن لا يكون ملقط جمر.. يلقط من نار أعداء الأُمّة ويرميه في عقول أبنائها، وفي تراثنا الكثير الطيّب الذي أجره مضمون لناشره، وهو مفيد في رفعة الأُمّة وعلوّ شأنها.

ويمكن أن نأخذ من غيرنا خير ما عندهم ممّا يتفق مع قواعدنا وظروفنا.. فنحن أُمّة لها أصالتها ولم تعش يوماً على فتات موائد غيرها.. إلّا حين تسلّم القوس غير باريها وصيّراً الأُمّة حقل تجارب لأفكار الغربيين والشرقيين التي هي كشجرة شبيّنة اجتثت من فوق الأرض ما لها من قرار.

ولكن.. أمّا الزبد فيذهب جفاء وأمّا ما ينفع الناس فيمكث في الأرض..

### عدّة المحقّق وحاجاته اللازمة

لكل عامل آلات وحاجات يتوصل بها إلى عمله، ومحقّق التراث عامل- وإن اختلفت الأعمال في أساليبها - وهو محتاج إلى آلات عمله، وفي هذا البحث سنتحدّث عن قسم من هذه الحاجات:

### ١ - حسن قراءة الخط العربي

قد تتبادر إلى ذهن القارئ غرابة هذا العنوان، ولعلّه يقول: وأيّ عارف

بالألفباء العربية - من عربي أو مستعرب - لا يحسن قراءة الخط العربي؟  
ولكن ..

الخط العربي بتشابه صور حروفه، ودقة الفرق بينها، وجمرياتها في يدا الكاتب على صور مختلفة مشبهة ... كثيراً ما تحتمل في القراءة عدة ألفاظ.  
أضف إلى هذا عجلة الناسخ أو جهله، والسهو والنسيان اللذين لا يخلو منها إلا من عصم الله .. ولسبق القلم وسبق النظر حصة كبيرة في هذا الباب.  
ولا تنس سقم الأصل المنقول عنه، وعجلة المؤلف أو الناسخ، وقد رأيت من خطوط العلماء نسخة من كتاب الإيضاح للعلامة الحلبي رحمه الله (- ٧٢٦هـ) خالية من النقط متصلة الكتابة كلمة بكلمة، تصعب قراءتها ولا يستطيعها إلا الحدائق. ومثلها في تراثنا كثير.

لهذه الأسباب - مجتمعة - ولغيرها مما طوينا ذكره، يكون تمكن المحقق من قراءة الخط العربي عدة يعتد بها لمواجهة هذه المشكلات التي هي في تراثنا المخطوط السمة الغالبة ولها منه الحصة الوافرة.

وعندي أن لطالب التحقيق أن يمتحن نفسه بقراءة الخطوط اليدوية الشائعة، فإنها أول الطريق.

وقراءة الكتب المحققة جيداً وملاحظة هوامشها، لأن محققي التراث الضابطين يستدلون لقراءتهم في الهوامش - غالباً - بأدلة تفتح الذهن وترسخ الملكة.  
وقراءة مقالات النقود والردود التي يعقب بها بعضهم على بعض، ومطقتها المجالات المتخصصة كمجلة مجمع اللغة العربية بدمشق، ومجلة كلية الآداب بجامعة القاهرة، ومجلة الأستاذ العراقية ... وأمثالها.

فإن في هذين الموردين من لطائف التصحيح، ودقائق التصحيف الشيء الكثير.  
وقد جاء السيد محمد باقر الداماد قدس سره (٩٦٠ - ١٠٤١هـ) في الراشحة السابعة والثلاثين من كتابه الفريد «الرواشح السماوية في شرح أحاديث الإمامية» وهو شرح لأجل كتب حديث أهل البيت عليهم السلام، كتاب الكافي للشيخ الكليني

قدّس سرّه، ومّا يخرّج في النفس وتكاد أن تذهب عليه حسرات عدم إكماله هذا الشرح القيم، فلم يخرج منه إلّا بعض المقدمة..

جاء هذا العيلم بكلام جامع في التحريف والتصحيح (ص ١٣٢ - ١٥٧ من مطبوعته على الحجر سنة ١٣١١هـ).

قال رحمه الله عن التصحيح في ص ١٣٣: «وهذا فنّ جليل عظيم الخطر، إنّما ينهض بمجمل أعبائه الحدّاق من العلماء الحفاظ والنقاد من الكبراء المتبصرين». وقسّمه إلى أقسام:

محسوس لفظي: وهو واقع في موادّ الألفاظ وجواهر الحروف وصورها الوزنية و كفيّاتّها الإعرابية وحركاتها اللازمة.

وهذا التصحيح المحسوس اللفظي:

إمّا من تصحيح البصر كجرير وحرير.

وإمّا من تصحيح السمع ك (استأى لها) أي استاء و (استأها) أي أوّلها - من التأويل -.

ثم تكلم رحمه الله عن التصحيح المعنوي.

ثم ساق أمثلة من تصحيحات عصره - لا نوافقه على كلّها -.

و بالجملة فهو بحث عميق دقيق من مجرّب خبير، فلا يفوتنّ طلبه العلم إمتاع عيونهم وعقولهم به.

وقد تحدّث الدكتور مصطفى جواد في تحقيقه لكتاب «تكملة إكمال الإكمال»

لابن الصابوني، عن هذا الأمر بما يفيد الطالب، ولا يحضرنّي الكتاب لأدلّ على مكانه فيه.

وقد كسر علماؤنا السابقون كتباً برأسها لهذا الفنّ، منها:

شرح ما يقع فيه التصحيح والتحريف، المشتهر باسم التصحيح والتحريف،

للحسن بن عبد الله العسكري (٢٩٣ - ٣٨٢هـ).

و درة العوّاص في أوهام الخواصّ، للقاسم بن علي الحريري (٤٤٦ - ٥١٦هـ).

و ذكر عبدالقادر البغدادي (١٠٣٠ - ١٠٩٣هـ) في مقدمة «خزانة الأدب» من كتب هذا القرن سبعة كتب تحت عنوان (ما يتعلق بأغلاط اللغويين) [أنظر خزانة الأدب ١١/١ ط. بولاق ١٢٩٩هـ].

و أفرد له صاحب «كشف الظنون» عنواناً وعده علماً، وكذلك فعل المولى عصام في «مفتاح السعادة ومصباح السيادة».

ومما شاع على ألسنتهم في العصر الأول: «لا تأخذ العلم عن صحفي» يعنون به من يأخذ علمه من الكتب لا من أفواه الشيوخ، لأن الكتب مظنة التصحيف والتحريف.

وفي هذا الباب من الطرائف والمضحكات الشيء الكثير.

وبالجمله لاغنى لطالب التحقيق عن معرفة فنّ التصحيف والاطلاع على ما كتب فيه.

و أعتذر عن إيراد قائمة أمثلة له، لئلا يصحّفها الطابع فتحتاج إلى تصحيح جديد...!

وإنما أدلّ القارئ على قائمة مفيدة في (تحقيق النصوص ونشرها) لعبد السلام هارون، من أرادها فليراجعها.

وقد كشفت لي متابعة سنين طوال لهذا الأمر أنّ كثيراً من أوهام المحققين - كباراً وناشئين - علّتها عدم إجادة قراءة الخط العربي..

## ٢ - حاجة المحقق من الكتب

هنا بيت القصيد لهذا البحث الذي رسمنا على ضوئه عنوان (عدّة المحقق). فطالب هذا الفنّ محتاج إلى أنواع من الكتب كثيرة، هي بعض سلاحه في مواجهة المشاكل التي ألمّت بالكتاب المخطوط من طبيعية ومقصودة، وهي بعض عدّته في إخراج الكتاب سالماً من المصائب التي لحقت به طوال قرون.

و نستطيع أن نقسم هذه الكتب إلى مجموعات:

## أ - كتب الفنّ

وهي كتب قليلة لا تكاد تتجاوز عدد الأصابع، لحداثة التأليف في فنّ التحقيق عندنا - على قدمه واقعاً في تراثنا - .

من هذه الكتب:

١ - تحقيق النصوص ونشرها - لعبد السلام محمد هارون - طبعته الأولى سنة

١٩٥٤م.

٢ - أصول نقد النصوص والكتب - للمستشرق الألماني برجستراسر، وقد نشره

الدكتور محمد حمدي البكري سنة ١٩٦٩م.

٣ - قواعد تحقيق المخطوطات - للدكتور صلاح الدين المنجد.

٤ - أصول تحقيق النصوص - للدكتور مصطفى جواد، وهي أماليه على طلبسة

ماجستير اللغة العربية بجامعة بغداد، نشرها الدكتور محمد علي الحسيني في كتابه «دراسات

وتحقيقات» المطبوع سنة ١٩٧٤م.

٥ - منهج تحقيق النصوص ونشرها - للدكتور نوري حمودي القيسي وسامي

مكي العاني، طبع سنة ١٩٧٥م.

٦ - تحقيق التراث - للدكتور عبد الهادي الفضلي، طبعته الأولى سنة ١٩٨٤م.

وهناك مقالات منشورة في المجلات يجدها الباحث في مظانها.

وفي مقدمات بعض المحققين لبعض ما نشره فوائده لا يستهان بها، صدرت عن

ممارسة وخبرة.

وفي تراثنا الراسع درر منثورة، يجدها الباحث خلال مطالعته.

## ب - الفهارس

فهارس الكتب حاجة لازمة للمحقق لأنها عينه التي تدلّه على ما تفرّق من

مخطوطاتنا، وتهديه إلى أماكن وجودها.. وربّ كتاب قطعنا منه الأمل ثم عثر عليه

مخطوطاً في المكتبة الفلانية العامة أو الخاصة.

هذه الفهارس نستطيع تقسيمها ثلاثة أنواع:

١- فهارس تدلّ الطالب على الأماكن التي هي مظنة احتواء الكتاب العربي، وهي مكنتب العامة منها كثيرة والخاصة أكثر من أن تحصى، وقد أفرّد جرجي زيدان في كتابه «تاريخ آداب اللغة العربية» ج٣/٤٥٥ - ٤٩٦ فصلاً بعنوان (المكتبات)، وذكر برجستراسر أسماء مكنتب اسطنبول التي زاد عددها على أربعين مكتبة، وقد جدّ بعدها ظهور كثير من المكتبات إما مكنتب خاصة وقفت، أو مكنتب عامة اندمج بعضها ببعض..

وعلى كل حال يستطيع الباحث أن يسجل في جزازات أسماء المكتبات وعناوينها، ويرتبها ترتيباً مناسباً لتكون تحت يده وقت الحاجة.

٢- فهارس تدلّ الطالب على الكتاب، وأين يجده؟

وهي فهارس المكتبات، وقد صدر منها عدد ضخم، أحصى منها كوركيس عوّاد في كتابه «فهارس المخطوطات العربية في العالم» (٣٣١٢) مادة، وقد نشره معهد المخطوطات العربية بالكويت سنة ١٩٨٤م، في مجلدين.

أما المكتبات الخاصة فالمفهرس منها أقلّ قليل، والكثير منها بعد في طيّ الكتمان.

ومن أهمّ فهارس المخطوطات الجامعة:

الذريعة إلى تصانيف الشيعة، للمرحوم العلامة آقا بزرك الطهراني.

تاريخ الأدب العربي، كارل بروكلمان.

تاريخ التراث العربي، فؤاد سزكين.

وهنا ملاحظة مهمّة يجدر بنا تسجيلها، وهي أنّ الفهارس مهما كانت دقيقة فإنّها لا يمكن الاعتماد عليها اعتماداً كاملاً، لأنّ أكثر الفهارس الدقيقة كتبها المستشرقون وهم - بطبعهم - قاصرون عن معرفة دقائق تراثنا، أما الفهارس العربية والفارسية ففيها من الخلط والخطب ما لا حدّ له.. فقد ترى كتاباً في فهرس مكتبة ما، فتطلبه منهم مصوّراً، فيأتيك كتاب غير الذي أنت طالبه.



## ٣- فهارس المطبوعات

وهي التي تدلّ المحقق على ما أخرجته الطباعة من الكتب، وهي كثيرة منها: اكتفاء القنوع بما هو مطبوع - إدوارد فنديك - طبع القاهرة سنة ١٨٩٧م. معجم المطبوعات العربية والمعرّبة - يوسف إيان سركييس. معجم المخطوطات المطبوعة - د. صلاح الدين المنجد - أربعة أجزاء من سنة ١٩٥٤ - ١٩٧٥م.

وقد عدّ الدكتور عبد الهادي الفضلي في كتابه «تحقيق التراث» ٦٥ عنواناً من الكتب المتخصصة بهذا الجانب من جوانب فنّ التحقيق. وفي النشريات الدورية التي تنشرها المكتبات الوطنية إعانة كبيرة لمُحَقِّقِي التراث.

## ج - كتب اللغة العربية

هذه اللغة الكريمة الواسعة التي قيل فيها: لم يحط بها إلا نبيّ أو وصي نبيّ، والتي حظيت بأعلى المراتب لارتباطها بالله تعالى - وكلّ مرتبط بالله تعالى معجز باقٍ لا يضرّه من كاده - وفازت بالخلود بنزول القرآن الكريم بها، وبكونها لغة الأرض كلّها في عالم المهديّ من آل محمد صلّى الله عليه وآله، وستبقى بعد فناء الأرض وما عليها لغة لأهل الجنة.

هياً الله سبحانه - لهذه اللغة الكريمة من الأسباب ما مكن لها في الأرض، وسخر لخدمتها أقواماً رسخ في قلوبهم حبّ الله ورسوله وكتابه، ففضّلوها على لغاتهم التي نشؤوا عليها، ووقفوا أعماراً جلييلة على العناية بها وكان فوز أحدهم بغربة من غرائبها فوزاً بقرطي مارية.

فأثروا مكتبتها بألوان الكتب في غريبها ومعربها والدخيل فيها، وفي نحوها وصرفها وبيانها وبديعها، وفي خطها ونقطها .. ولم يتركوا جانباً من الجوانب التي لها علاقة بها من قريب أو بعيد إلا وأشبعوه بحثاً ودراسة وافتتوا أيتها افتنان في تقييد شواردها وتأسيس أو ابدعها، وجمع النظر منها إلى نظيره، والناد إلى آلافه.

و حسبك أنهم في التأليف المعجمي (متن اللغة) قد تفننوا فألّفوا معاجم لمعاني الألفاظ وأخرى لألفاظ المعاني، وثالثة للحقيقة والمجاز، ورابعة لمعاني أصول المواد، وخامسة للمصطلحات، وسادسة للمعرب والدخيل ...

والمكتبة العربية الإسلامية كتبت بهذه اللغة الوسيعة، والمحقق مغرى بالكتاب المخطوط مغرم بإخراجه في أكمل صورة وأجلها، فعليه أن يكون من معرفة اللغة على حظ كاف يمكنه من غايته .. ووسيلته إنما هي الكتب المعتمدة والأسفار التي خلد فيها مؤلفوها علوم هذه اللغة المقدسة.

ولا نقول إن على محقق التراث أن يكون علامة لغوياً أو نحوياً - لأن هذا مطلب عسير لا يتأتى إلا للواحد بعد الواحد - بل نريد منه أن يكون ذا إمام كاف بحيث يفهم الكلام العربي ويتذوقه كأهله .. أما ما عسر عليه لغرابته فما عليه في الرجوع إلى الكتب المتخصصة غضاضة.

لذا فهو محتاج إلى عدد من المعاجم اللغوية وكتب النحو والصرف وغيرها من كتب اللغة، ويشترط أن تكون هذه الكتب مما اعتمده أهل اللغة الأضلاء لامتماحي به مستشرق أو عدو لهذه الأمة ..

وإلا فهل يقول عاقل بالإعتماد على المنجد الذي ثبت خطؤه، فقد أحصى عليه عبدالستار فراج مئات الأغلط في القسم اللغوي منه ونشره في مجلة العربي الكويتية، وفي ذكرى أن أحد الدماشقة الحريصين على لغتهم أحصى عليه أكثر من ألف غلطة في القسم اللغوي فقط، أما قسم الأعلام منه ففيه ما يضرب بالإسلام بعد ما أضرت قسمه باللغة.... نعم هل يقول عاقل بالإعتماد عليه وترك عين الخليل، وصحاح الجوهري، ومخصص ابن سيدة ومحكمه، ولسان العرب، وتاج العروس وأصله القاموس المحيط .. إلى مئات من كتب أئمة اللغة الأثبات.

أم يقول عاقل بالإعتماد على نحو علي الوردي أو سلامة موسى الهدامين، وترك شرح الكافية للرضي الاسترابادي، الذي ألفه في حضرة أفصح الناس - بعد أخيه صلى الله عليه وآله - أمير المؤمنين عليه السلام، ففاض عليه من أنوار ذلك المعهد الأقدس

ما جعله الحجّة في النحو، وجعله صاحبه نجم الأئمة.

#### د - الكتب المشهورة المرجوع إليها كثيراً

هي كتب في تراثنا تفوت العدّ، ولكنّ المحقّق محتاج إلى جملة منها وأهمّها في علم الحديث: الكتب الأربعة والبحار من حديث آل الرسول صلّى الله عليه وآله، والسنة ومسند أحد وكنز العمال من كتب الجمهور، وفي التفسير: التفاسير المعتبرة كمجمع البيان لأمين الدين الطبرسي وتفسير الطبري .. وفي التاريخ: تاريخ ابن واضح يعقوبي وتاريخ المسعودي وتاريخ الطبري ... وغيرها.

وعليه بحسن الإنتقاد وجودة المراجعة.

#### هـ - المجلّات والدوريات المتخصّصة

وهي كثيرة - ومنها ماله عمر طويل - مثل:

مجلة المجمع العلمي العربي بدمشق (مجلة مجمع اللغة العربية - حالياً) وقد بلغ عمرها الستين عاماً.

مجلة المجمع العلمي العراقي.

مجلة التراث العربي السورية.

مجلة معهد المخطوطات العربية.

مجلّات كليّات الآداب في الجامعات العربية.

نشرة (تراثنا) التي نأمل أن تسدّ فراغاً في هذا البلد المبارك من بلدان الإسلام (إيران الإسلام) البقعة المباركة العريقة الصلة بالتراث العربي، الحافظة له الحانية عليه.

وللمستشرقين مجلّات كثيرة.

ولا ننسى البحوث التي تنشر في مجلات غير متمخّصة لهذا الفنّ وهي كثيرة

متفرقة.

وبعد هذا كلّه فإنّ على المحقّق أن يكون متابعاً لما يصدر من جديد في فنه، وأن يتّصل بأئمة هذا الفنّ الذين قضوا أعمارهم في البحث والتنقيب .. وإلاّ فإنّه يتخلف

عن مسأيرة الركب وينقطع به الطريق.  
وما التوفيق إلا من عند الله..

### مراحل التحقيق... ومنهجية التحقيق الجماعي :

لا يخفى على ذي علم أنّ ما توصلت إليه حركة إحياء التراث في العالم الإسلامي من نمو مطرد في الشكل والمضمون كان مبنياً على أسس متينة وثابتة من قواعد فن التحقيق التي أرساها أساتذة الفن؛ بدءاً بنتاج الأستاذ عبد السلام هارون والدكتور صلاح الدين المنجد في هذا الباب وختاماً بالكتيبات التي صدرت، والمقالات التي نشرت في المجلات والدوريات المتخصصة، حتى وصل الاهتمام بالحركة الثقافية التراثية أوج سموقه حينما اقتحم فن التحقيق بوابة الجامعات العلمية كمادة دراسية لنيل شهادة أكاديمية في الدراسات العليا.

كل هذا وغيره بلور صورة محددة لقواعد فن التحقيق بصورة إجمالية وإن اختلف المحققون - باختلاف قناعاتهم - في بعض الجزئيات (١).

مع هذا التفتح العلمي في مجال إحياء التراث، وفي ظل نهضة حضارية يعيشها هذا البلد المبارك - إيران - مع الأخذ بنظر الاعتبار كل ما تقدم مما يتعلق بفن التحقيق - منهجاً وقواعد وأسساً - بروح ملؤها العزم والتصميم والتواضع بدأت مؤسسة آل البيت لإحياء التراث عملها الحقيقي على بركة الله، فكان أن طرحت - ولأول مرة - منهجيتها المبتكرة في التحقيق الجماعي، والتي رسمت خطوطها العريضة والتفصيلية بعد وقت غير قليل من الممارسة العملية لمنهجية التحقيق بوحى من حاجة العمل وضرورة المرحلة والحالة.

وإيماناً منها بما توفره منهجية التحقيق الجماعي من نواحٍ إيجابية تبنت مؤسسة آل البيت (عليهم السلام) لإحياء التراث السير على هذه المنهجية، وفوفرت

(١) إنظر كتاب تحقيق النصوص ونشرها لعبد السلام هارون، وقواعد تحقيق المخطوطات للدكتور صلاح

بذلك للمحققين من الوقت والجهد والمال مالا تحتمله طاقة الفرد.  
فالتزمت كثيراً من الأعمال التي لا يمكن إخراج الكتاب بدونها وأبقت  
للمحقق الأعمال التي ينفرد بها والتي هي اختصاص شخصي لا يصلح للعمل  
الجماعي.

وكانت الخطوات التي يسير فيها هذا النوع من فن التحقيق كالآتي:

### أ- اختيار الكتاب وجمع نسخه

هذه الخطوة أول الخطوات التي تحملتها المؤسسة على عاتقها فأراحت  
المحقق من عناء كبير، فقد رأت أن على المحقق المخلص لأتمته وعلمه أن يتنكب  
سبيل الهدامين العابثين من أعداء الأمة الإسلامية أو من أبنائها العققة، الذين  
شغلوا أنفسهم والامة معهم بأخبار المُجَان والمُحدين، وبكتبهم وتراثهم المليء  
بالسموم... الضار لهذه الأمة في حاضرها ومستقبلها، كما ضررها أعظم الضرر في  
ماضيها.

وعليه أن يتحرى في اختيار الكتاب الذي يريد أن يحويه، أن يكون من  
الكتب التي تنفع الأمة وتهدئها في حاضرها ومستقبلها، أو تحفظ عليها شخصيتها  
وأصالتها أو تكبت أعداءها والحاقدين عليها.

والأمة المسلمة في حاضرها الراهن- وهي في بداية صحتها- قد تكالبت قوى  
الكفر عليها، وتجمع أعداء الإنسانية ضدها، وأجلبوا عليها بخيلهم ورجلهم وعُددهم  
وعُددهم.

الأمة المسلمة محتاجة لجهود أبنائها، فلا يحل لأي فرد منهم أن يضع جهوده  
عبثاً فيما لا طائل تحته، فضلاً عن أن يكون ظهيراً لأعدائها يصنع لهم ما يعود على أبناء  
ملته بالدمار والخسار، ويعطل مسيرة أمتة نحو استعادة مكانتها التي أرادها لها الله...  
خير أمة أخرجت للناس.

هذه المرحلة- مرحلة اختيار الكتاب المراد إحيائه- أخطر مراحل التحقيق- فيما

أرى- وأدقها، تستدعي من المحقق المسلم النظر الفاحص، ودقة الملاحظة، والوجدان الحَيِّ، والغيرة البالغة... لأن ما ورثناه من الكتب منه ما كتبه المخلصون العارفون، وهو دررخالدة كشجرة طيبة أصلها ثابت في دين هذه الأمة ووجدانها... وفرعها في السماء متصل بالمبدأ الأعلى صاحب الجود والفيض والكرم... تؤتي أكلها كل حين في ماضي الأمة وحاضرها ومستقبلها عطاءً ربانياً لا ينقطع بإذن الله تعالى، وأظهر أمثلة هذا النوع تراث أهل بيت الرحمة عليهم السلام وجدّهم الرسول الأعظم صلى الله عليه وآله.

ومما ورثناه- أيضاً- ما كتبه المنحرفون والضالّون وأعداء الإسلام، ممّن اجتالته شياطين الإنس والجنّ، وأمراض النفس، ومتع الحياة الدنيئة.  
ومما ورثناه- كذلك- هذا الركام الغثّ الفاسد المفسد من أدب عبيد السلاطين من الشعراء، وشعرهم الذي قصره على مدح الطاغوت والضحك على ذقنه، واستولوا به على أموال الأمة يتناهبونه بينهم.

أنظر إلى الشاعر المتملق يقول وقد حدثت بمصر زلزلة:

بالحاكم العدل أضحي الدينُ معتلياً      نجلى الهدى وسليل السادة الصلحاء  
ما زُلزلت مصر من كيد يُراد بها      وإِنما رقصت من عدله فرحاً  
أنظر كيف يسقط الإنسان، وتداس الضمائر، ويُرقص على أشلاء المستضعفين!.. فالشاعر هنا لم يكتف بمدح طاغوته حتى صور الزلزلة المدمرة بصورة الرقص الخليع الذي اعتاده المترفون. ولم يلتفت إلى المستضعفين الذين هدمت دورهم على رؤوسهم وأصبحوا بلا مأوى!

ومن هذه البابتة تجد مؤرّخي السلاطين ووعاظ السلاطين وفقهاء السلاطين... إلى آخر القائمة المشؤومة.

هذا الركام الغثّ لطحه عارفي تاريخنا الثقافي.. لا أظنّ المحقق المسلم ينحط إلى أن يشغل به نفسه ويضيع به عمره.

وتراثنا طيب مبارك، شمل مختلف حقول المعرفة، ولم يقتصر على فرع من

فروعها.

فكم هي الفائدة اني يسديها المحقق إلى أمته حين يختار كتاباً من طبنا القديم، فيخرجه إلى الناس سليماً مفسراً موضحة عبائره! عقايره من إنتاج بلادنا ... إن لم تنفع الجسم لم تضره، لا كالأدوية المجلوبة من مغرب شمس الفضيلة.

وفي تراثنا الطبي الكثير الطيب، وأود أن يعلم أطباؤنا الفضلاء أن للمعاجم الطبية - التي تصف العقاقير وتذكر مقاديرها عند التركيب - ركناً كبيراً في مكتبتنا الإسلامية.

وما أظنّ مريض الطبّ الغربي الحالي أحسن حالاً من مريض الرازي أو ابن سينا.

وقد عادت الصين إلى الوخز بالأبر - طبها القديم - تدرسه وتطبقه في المستشفيات.

وقبلها الهند أدخلت طبها القديم مادة دراسية في جامعاتها، ومادة تطبيقية في مستشفياتها.

وقل مثل ذلك في علوم الفلاحة والبيطرة وغيرها.

ونستغي بذلك عن استيراد فساتل النخيل من أمريكا إلى بلاد النخيل!

خلاصة الأمر أنّ حسن الاختيار - بل الإجتهد في الاختيار - هنا واجب عيني لا رخصة فيه.

وحين يقع اختيار المحققين في المؤسسة على كتاب لم يحقق حسب القواعد المتعارفة، أو ظهرت من الكتاب نسخ مخطوطة أصيلة تزيد الكتاب ثقة به واطمئناناً إليه واعتماداً عليه...

حينذاك تسعى المؤسسة في تجميع النسخ، وهي - في الوقت الحاضر -

مصورات كلما ازدادات وضوحاً في التصوير ازدادت شهاً بأصلها وحلت محله في القراءة وتهيئة النسخة للعمل.

وهذا العمل يتم بمراجعة فهراس المخطوطات وبالاستعانة بذوي الخبرة من شيخ هذا الفن في الهداية إلى مغان المخطوطات وتحصيل المصورات لها.

## ب- فحص النسخ وتقييمها

هذا الدور من أهم أدوار هذا الفن، لأن نتيجة التحقيق وثمره جهد المحقق مبنيتان عليه.

وقد اعتورت مخطوطاتنا ظروف كانت حسنة حيناً سيئة أحياناً كثيرة.

وتداولتها- بعد أيدي النساخ- أيدي كانت في الغالب غير أمينة:

فمن متولي وقف حسن له الشيطان وألجأه فقر المجتمع المتخلف إلى بيع ما تحت يده، فزق الورقة الأولى ليضيع أثر الوقف، فقوت علينا معرفة عنوان الكتاب واسم مؤلفه وفوائده أخر.

ومن متعصب ضيق الأفق ساءه أن يرى لعالم من غير أهل نخلته أثراً، فعدا عليه تمزيقاً أو شطباً أو محوياً أو تحريفاً لما لا يروقه ...

ومن وارث جاهل صار ما وصل من ذخيرة الأمة إليه لعبة لأطفاله، مبذولاً لكل من هب ودب من معارفه.

ومن .. ومن ..

دع عنك عاديات الطبيعة في النسخ نفسه من سهو وسبق قلم أو نظر..

وعاديات الطبيعة على الكتاب نفسه- ورقاً وحبراً- من رطوبة وحشرات لها

بالورق المكتوب ولع غريب.

وليس معنى هذا إنكار ما لبعض الأيدي- متولية وقف أو وارثة- من الأمانة

والحيطة على الكتاب.

وليس هو كذلك إنكار فضل أولئك النساخ العارفين الضابطين، فأنت تقرأ

في ترجمة ياقوت المستعصي- الخطاط المعروف- أنه كان مولعاً بنسخ نهج البلاغة بخظه



المضبوط الجميل .

وتقرأ في تراجم كثير من العلماء أنه كان يكتب خطأً فصيحاً صحيحاً .  
هذه النوائب التي حلت بالكتاب- وغيرها كثير- توجب على المحقق أن يكون  
مدققاً منقّباً جذراً، ينفذ النسخة ظهراً لبطن عند فحصه لها .

والتقسيم الإعتيادي للنسخ ، هو أمر متفق عليه- أو يكاد- بين جمهرة المشتغلين بهذا الفن .  
وعندهم أن أعلى النسخ هي النسخة التي كتبها المؤلف في آخر صورة أخرج  
بها كتابه للناس .

أو كتبت بخط معتمد وقرأها المصنف أو قرئت عليه وسجلت عليها هذه  
القراءة .

أو نسخة كتبت من نسخة المصنف وعرضت بها أو قوبلت عليها .

أو نسخة كتبت في عصر المصنف وعليها سماعات العلماء .

أو تكون النسخة من النسخ التي حظيت باهتمام العلماء بالقراءة أو الإجازة أو  
السماع ، وأن يكون فيها ما يدل على التصحيح .

هذه النسخ تقوم إحداها مقام الأخرى عند فقدانها، وهي النسخة التي يعبرون  
عنها بالأصل أو الأم .

وهذا القول ليس على إطلاقه فإن لكل نسخة من الخصائص ما يضطر المحقق  
إلى اعتمادها أو تركها، فربّ نسخة لم يشفع لها قدمها أو حسن خطها أو كتابة عالم  
معروف لها . وربّ نسخة تقدّمت على نسخة أقدم منها أو أحسن خطأً .

وعند اعتمادنا نسخة أصلاً تكون النسخ الأخرى مساعدات في القراءة والنقط  
والضبط وزيادة ما أسقطه السهو... وأشباه هذه الأمور .

هذا مجمل القول في نسخة الأصل .

وتبقى عندنا الكثرة الكاثرة من النسخ التي لا تملك من مميزات النسخة  
الأصل شيئاً، أو التي يؤخرها التقويم عن مرتبة الأصل، ولكن لها من القرائن الداخلية

أو الخارجية ما يمنحها الثقة بها والركون إليها.  
وقد تهيأ للمؤسسة - بفضل الله وعونه - نسخ قيمة منها مثلاً:  
عندما قررت المؤسسة تحقيق كتاب وسائل الشيعة إلى أحكام الشريعة،  
حصلت على نسخة مخطوطة بخط مؤلفها.  
وعندما عملت في تحقيق كتاب مستدرک الوسائل للشيخ النوري رحمه الله  
حصلت على نسخة بخط المؤلف أيضاً.  
وكذلك قل في نسختي الإرشاد للشيخ المفيد الذي تهيأت لنا منه  
نسختان نادرتان فريدتان:

- ١- النسخة التي هي من نوادر مخطوطات مكتبة آية الله المرعشي العامة  
رقم ١١٤٤ وهي بخط مضبوط بالشكل كتبت سنة ٥٦٥ هـ كتبها أحد العلماء بعد أن  
بلغ من العمر خمساً وسبعين سنة، وقابلها على نسخة السيد فضل الله الرواندي  
العالم المعروف.
- ٢- النسخة التي هي من فرائد مخطوطات مكتبة مجلس الشورى  
الإسلامي ٤٣٠٢ رقم وهي كأختها مضبوطة بالشكل كتبت سنة ٥٧٥ هـ (١).

### ج- تقطيع النص وتوزيع فقراته.

عندما يتم اختيار نسخة الأصل تحال إلى أحد العارفين باللغة العربية  
وبالعلم الذي يختص به الكتاب، فيقرأ النسخة المصورة قراءة دقيقة ويوزع النص  
إلى فقرات والفقرات إلى جمل، ويضع ما يحتاجه النص من علامات الترقيم الحديثة  
التي تُعرف عليها في هذا الفن، مثل:

- ١- النقطة ( . ) توضع بعد انتهاء الكلام.
- ٢- الفاصلة ( ، ) توضع لتقسيم الجُمل، وبعد كل سبعة من الكلام المسجوع.

(١) انظر نماذج من هذه المخطوطات في آخر هذا الكراس.

٣- النقطتان المتعامدتان (: ) توضعان بعد القول، مثل:

قال فلان:

أما إذا تكرر القول مثل:

قال محمد، قال علي:

فتوضعان بعد (قال) الثانية، ويكتفى بالفاصلة بعد (قال) الأولى.

وتوضعان أيضاً بعد التقسيم، مثل:

الكلام: اسم وفعل وحرف.

وتوضعان بعد التمثيل، مثل:

المبتدأ والخبر مثل: الإسلام منتصر.

وتوضعان كذلك بعد الشرح والتفصيل، مثل:

المبتدأ والخبر: اسمان مرفوعان...

٤- علامة التعجب (!) توضع بعد جمل التعجب.

٥- علامة الإستفهام (?) توضع بعد جمل الإستفهام.

٦- علامة الإنكار (!؟).

٧- الشرطتان الأفتيتان (-- ) توضعان لحصر الجمل المعترضة.

٨- كلمة (كذا) أو علامة الاستفهام، توضع إحداهما إشارة إلى ما استبهم

على المحقق وقد أثبتته كما هو في المخطوط.

٩- النقاط الثلاث الأفقية (... ) توضع محلّ البياض في المخطوط أو مكان ما

حذفه المحقق.

١٠- النجمة (\*) توضع مساعدة لأرقام الهوامش.

١١- الخطّ المائل (/) يوضع في متن الكتاب قبل أول كلمة من كل صفحة

من المخطوط، ويوضع الرقم يمين الصفحة المطبوعة.

ويستعمل - أيضاً - للفصل بين رقم جزء و صفحة المصدر في الهامش.

١٢- حرف الواو (و) يوضع بعد رقم صفحة المخطوط، مثل: ٣٢ و، يعني

وجه الورقة ٣٢ .

١٣- حرف الظاء (ظ) يوضع بعد رقم صفحة المخطوط، مثل: ٣٢ ظ، يعني

ظهر الورقة ٣٢ .

١٤- العُضادتَانِ [ ] تستعملان لما يزيدُه المحقق من عنده لاقتضاء السياق

أو تصحيح النص، أو لما يضيفه المحقق من المصدر، ولا بُد في الإضافة أن تكون نافعة وإلا لم تصح.

١٥- القوسان المزهرتان ﴿ ﴾ تستعملان لحصر الآيات القرآنية الكريمة.

١٦- القوسان العاديتان ( ) تستعملان لحصر الأحاديث النبوية الشريفة.

١٧- القوسان المضاعفتان الصغيرتان « » تستعملان لحصر النصوص

المنقولة عن كتب أخرى، أو أسماء الكتب، أو أسماء الأعلام..

والشكلان الأخيران من الأقواس لم يستقر بهما الأمر على قرار، فالمحقق محير في

استعمالهما.

وللمحقق أن يصطلح من هذه المكملات المحسّنة - أعني الأقواس والنجوم -

على ما يزيد عمله وضوحاً ويسر لقارئ كتابه سبل الدلالة، شرط أن يذكر في مقدمة التحقيق ما اصطلح عليه.

## د- الاستنساخ

وهذه الخطوة كذلك أُلقي عبؤها عن عاتق المحقق، فقد كان عليه أن

يستنسخ مخطوطته الأصل بخط يده، والجهد والوقت اللذان ينهلهما المحقق هنا معلومان لمن عانى هموم هذا العمل.

في المؤسسة يختار الخبراء النسخة المعتمدة من المخطوطات التي تحول إلى

القائم على الآلة الكاتبة فيقوم باستنساخها، ويقسم الصفحة التي يطبعها إلى قسمين: قسم ينتسخه - هو- وغالباً ما يستغرق نصف الصفحة، ويترك باقي

الصفحة لهوامش التحقيق التي تكتب فيما بعد.

## هـ مقابلة النسخ المخطوطة :

بعد أن طبعت نسخة الأصل بواسطة الآلة الكاتبة تجري مقابلتها مع مخطوطتها وضبطها وتصحيح ما قد يكون فات على ناسخ الآلة الطابعة. ثم تقابل هذه المنسوخة مع بقية المخطوطات. وهنا قد تكون المقابلة ثنائية بأن يقرأ واحد في النسخة المخطوطة ويتابع الثاني، ويسجل في ورقة منفصلة اختلافات النسخ التي ترفق مع النسخة المطبوعة بالآلة الكاتبة.

وقد تكون المقابلة ثلاثية أو رباعية حسب عدد المخطوطات المتوفرة. ولا بد أن تكون القراءة في المقابلة لصاحب النسخة السيئة الخط والمتابعة لصاحب النسخة الواضحة الخط.

## و- التخريج :

ويشمل تخريج الآيات القرآنية، وقراءاتها، والأحاديث الشريفة والأقوال الفقهية والأشعار والأمثال، وأشباه ذلك مما يحتاج إلى التخريج. وفي المؤسسة هيئة من الممارسين للاستخراج العارفين بمطابته. فكتاب مستدرك الوسائل - مثلاً - خرجت أحاديثه عن المصادر التي ذكرها مؤلفه وكثير منها مخطوط، وقد حصلنا على مصورات لمخطوطات مصادره كان التخريج منها.

وكتاب تذكرة الفقهاء للعلامة الحلي رحمه الله تشكلت هيئتان لتخريج الأقوال الفقهية المنقولة فيه:

١- هيئة لتخريج الأقوال الفقهية الشيعية.

٢- هيئة لتخريج الأقوال الفقهية السنية.

وقد اعتمدت المؤسسة في التخريج طريقة السبر وهي تعقيب النص

المستخرج إلى مصادره الأولى، وهذه الطريقة أعانت ضابط النص كثيراً في تصحيح النصوص التي طرأ عليها التصحيف والتحريف والتبديل والتغيير من خلال نقله في تراثنا من مصدر إلى مصدر.

وتسجل هذه التخريجات في ورقة منفصلة تربط مع الورقة المطبوعة على الآلة الكاتبة.

### ز- الضبط الرجالي

تمتاز كتبنا وخاصة كتب الحديث الشريف بالأسانيد الطويلة، هذه الأسانيد التي منيت بالتحريف والتصحيف في الأسماء والكنى والألقاب والأنساب فهذا عنبسة قد تحرف إلى عتبة، وهذا جرير قد تصحف إلى حريز... لم يكن أمام المؤسسة إلا أن تشكل لجنة خاصة بهذا الفن من فضلاء الحوزة العلمية، تحال إليهم هذه الاختلافات التي ضبطت في مرحلة المقابلة، فيقومون -هم- بدورهم بالفحص والتتبع ومراجعة المصادر الرجالية لضبط اسم هذا الراوي أو ذاك، وتسجيل حججهم في ذلك ودليلهم في ورقة منفصلة ترفق بالنسخة المطبوعة على الآلة الكاتبة.

### ح- تقويم النص وضبطه

يُجمع ما تم العمل فيه من أوراق مقابلة المخطوطات وأوراق التخريج وأوراق الضبط الرجالي، ويحال إلى مقوم النص الذي يَسرّت له الخطوات السابقة كثيراً من الامور، ووفرت عليه كثيراً من الجهد والعناء.

فيقوم بالقراءة الدقيقة للنص، وملاحظة اختلافات النسخ، وترجيح ما يرى أن يثبت في المتن أو يكتب في الهامش، وله في الهامش مجال واسع في التعليق على التصحيف والتحريف، وفي إيضاح ما يراه مشكلاً من النصوص، وتفسير ما يراه صعباً من الألفاظ، ويسجل ملاحظاته هذه في ورقة منفصلة

مضبوطة بذكر رقم الصفحة ورقم السطر والكلمة التي يريد التعليق عليها أو تصويبها، أو إثباتها في المتن أو في الهامش ...

### ط - كتابة الهوامش

الآن وقد استرحنا من عناء تحقيق النص وضبطه، نحيل هذه الرزمة من الأوراق إلى هيئة كتابة الهوامش، فيفرش أحدهم الورقة وما ربط بها من أوراق، ويستهدي بورقة مقوم النص في صياغة الهوامش وكتابتها بخط واضح القراءة مضبوط الأرقام.

والنسخة في هذه المرحلة تصل إلى درجة النسخة المبيضة المعدة للطبع.

### ي - الملاحظة النهائية :

وهي من المراحل المهمة التي لا بد منها لتفادي ما قد يكون حدث من سهو أو نسيان في المراحل السابقة، ولتصحيح ما يمكن أن يجد من استدراكات أو تعديلات، وبهذه الخطوة تتم عملية تحقيق النص ويكون متن الكتاب معداً للطبع.

ولاننسى أن التعاون مستمر بين أعضاء اللجان المختلفة فأعضاء هيئة المقابلة يستعينون فيما أبهم من كلمات المخطوطة بمقوم النص أو بالمشرف على الملاحظة النهائية، ومقوم النص يستعين بهيئة التحرير فيما يريد سبره من النصوص وهكذا... ولذا تجدهم متعاونين متناصرين فالخبرات تتجمع كقطرات المطر المبارك لتصب في بحر تراثنا العظيم الخالد.

### الفهرسة

بعد الملاحظة النهائية التي يُبَيَّن فيها بكل ما يتعلق بتقويم النص، ترسل النسخة إلى المطبعة، وبعد طبعها تقابل مع النسخة التي جرت عليها الملاحظة النهائية، وتصحح تجارب الطبع بواسطة لجنة المقابلة.

بعد هذا كله توكل النسخة المطبوعة إلى صانعي الفهارس، وقد حدد لهم  
مقوم النص والمشرّف على الملاحظة النهائية الفهارس التي يحتاجها الكتاب، فيشرع  
كل واحد منهم في فهرسة ما أوكل إليه من الفهارس على بطاقات.  
ثم ترتب الفهارس على الحروف الهجائية وترسل إلى المطبعة.

والفهرسة ضرورة لازمة، لأنّ الكتاب بدونها خزانة مقفلة يعسر على القارىء  
والباحث استخراج ما يحتاجه منه.  
وأرى أنّ الكتب التي هي فهارس في واقعها كمعاجم اللغة، محتاجة إلى  
فهارس كثيرة.

فقد صنع محققاً « الفائق في غريب الحديث » للزنجشيري، وهما الأستاذان محمد  
أبو الفضل إبراهيم، وعلي محمد البجاوي... صنعا (فهرس الألفاظ اللغوية مرتبة على  
حروف الهجاء)<sup>(١)</sup> فذكر المواد اللغوية مرتبة على حروفها الأولى، وذكرها ضمن المواد  
الألفاظ اللغوية التي فُسرّت في هذا المعجم وأرقام صفحات أماكنها، فأحسننا بذلك  
صنعاً ويسراً على الباحثين ووقراً عليهم كثيراً من الوقت.

فلو صنع محققو المعجمات العربية فهارس مثل هذا الفهرس لكل معجم لأفادت  
فائدة عظيمة النفع في البحوث الإحصائية لألفاظ اللغة العربية الجلييلة وفي غيرها من  
البحوث اللغوية، فضلاً عن تقريب اللفظ المبحوث عنه إلى القارىء وجعله منه على  
طرف الثمام.

وصنعا أيضاً - وهو من جميل ما صنعا - فهرساً للموضوعات استخرجنا عناوينه  
بدقة، ففتحا بذلك خزانة من خزائن الكتاب للباحثين.  
وهذا محقق « النهاية في غريب الحديث والأثر » لابن الأثير، صنع له فهارس  
كثيرة، أسردها عليك كما ذكرها هو في ج ٣٠٧/٥ وهي:

(١) هو الفهرس الثامن من الفهارس التي صنعاها، انظره في ج ٤/٢٤١-٣٤٥ من طبعها للفائق.



- ١- فهرس الآيات القرآنية الكريمة.
- ٢- فهرس الأشعار.
- ٣- فهرس أنصاف الأبيات.
- ٤- فهرس الأرجاز.
- ٥- فهرس الأمثال.
- ٦- فهرس الأيام والوقائع والحروب.
- ٧- فهرس الخيل وأدوات الحرب.
- ٨- فهرس الأصنام.
- ٩- فهرس الأعلام.
- ١٠- فهرس الأمم والفرق والطوائف.
- ١١- فهرس الأماكن.
- ١٢- فهرس الكتب التي ذكرت في متن الكتاب.
- ١٣- فهرس مراجع التحقيق.

وقد طال الكلام في الفهارس، وهو بحث يستأهل أكثر من هذه السطور، ولكنني وكلت الأمر إليك - أحيي المحقق - فانظر في الفهارس التي أجاد صنعها المحققون تفتح لك أبواب واسعة وتظهر لك فهارس جديدة إن أنت أعملت فكرك مجتهداً، والتقليد - كما تعلم - سُنَّة العاجزين.

### مقدمة الكتاب

بعد انتهاء طبع معظم الكتاب: نصه وفهارسه، ينظر في أمر المقدمة وما تريد أن تطرحه المؤسسة من تعريف أو دراسة<sup>(١)</sup> أو نظر، ويقوم المشرف على المؤسسة بكتابة هذه المقدمة التي تبحث فيها نسبة الكتاب إلى مؤلفه ويتطرق فيها

(١) انظر على سبيل المثال مقدمة الفقه المنسوب إلى الامام الرضا (عليه السلام) التي هي بمثابة دراسة للكتاب وإعطاء رأي في نسبه.

إلى أهميته وترجمة مؤلفه ووصف نسخه المخطوطة مرفقة بنماذج من مصورات المخطوطات.

وترسل المقدمة إلى المطبعة.

وبذلك يكون الكتاب كاملاً غير بعض الخطوات التي تختص بصناعة الكتاب من تجليد وتسويق وإيصال إلى القارئ الكريم.

## المؤسسات والمعاهد المعنية بشؤون إحياء التراث

- \* بنیاد بعثت  
تهران - خیابان سمیه - بین شهید  
مفتح و فرصت
- \* بنیاد دائرة معارف اسلامی  
تهران - خیابان فرانسه - خیابان  
نظامی - شماره (٢)  
ص . پ ١١٣٦٥ / ٣٨٨٥
- \* بنیاد انقلاب اسلامی  
تهران - خیابان شهرآرا مقابل خیابان  
نیایش - شماره (٦٣)
- \* بنیاد نهج البلاغه  
تهران - ص . پ ٦٣٦ / ٦٣٥  
کد پستی ١١٣٦٥
- \* مؤسسه مطالعات و تحقیقات  
فرهنگی  
تهران - خیابان سید جمال الدین آسد  
آبادی - خیابان ٦٤ - کد پستی  
١٤٣٧٤
- \* مرکز پژوهشهای آثار علمی  
تهران - ص . پ ٤١٦ / ١٥٧٤٥
- \* بنیاد اسلامی طاهر - دائرة المعارف  
تشیع  
تهران - میدان ٧ تیر - کوچه بختیار  
١ / ٧٦
- \* بنیاد دائرة المعارف بزرگ اسلامی  
تهران - خیابان شهید باهنر -  
خیابان گلستان (٢٣)  
ص . پ ١٩٧ / ١٩٥٧٥
- \* کتابخانه علامه مجلسی  
اصفهان - خیابان هاتف - مسجد  
جامع - مقابل آرامگاه مرحوم مجلسی
- \* بنیاد پژوهشهای اسلامی  
مشهد - ص . پ ٩١٧٦٨ / ٣٦٦٣

مدرسه آیه الله العظمی گلپایگانی  
ص. پ (٢٤)

\* مدرسه الإمام أمير المؤمنين  
- عليه السلام -  
قم - أول خیابان صفائیة

\* مؤسسه الإمام الصادق - عليه السلام -  
قم - أول خیابان صفائیة

\* مدرسه الامام المهدي - عليه السلام -  
قم - خیابان چهار مردان -  
کوچه آیه الله العظمی گلپایگانی

\* دفتر تبلیغات اسلامی

قم - چهارراه شهداء  
ص. پ ٥٩٩ / ٣٧١٨٥

\* مؤسسه آل البيت - عليهم السلام -  
لاحياء التراث - قم

قم - صفائیة - ممتاز - پلاک ٧٣٧  
ص. پ ٩٩٦ / ٣٧١٨٥ - ت: ٢٣٤٥٦

\* مؤسسه آل البيت - عليهم السلام -  
لاحياء التراث - مشهد

مشهد - چهارراه شهداء - کوچه چهار  
باغ - پلاک ١٢  
ص. پ ٤٧٦٦ - کد پستی ٩١٣٧٥٧

\* بنياد بعثت

قم - خیابان سمیه - ٢٠ متری رجائی

\* مؤسسه در راه حق  
قم - خیابان ارم - چهارراه شهداء -  
ص. پ (٥)

\* کتابخانه آیه الله العظمی مرعشی  
قم - خیابان ارم

\* دفتر انتشارات اسلامی وابسته به  
جامعه مدرسین حوزه علمیه  
قم - مقابل راهنمایی

\* دارالقرآن الکریم  
قم - خیابان ارم - مقابل شهرداری

نماذج من صور المخطوطات التي حصلت عليها مؤسسة آل البيت - عليهم السلام - لأحياء التراث، وجرى عليها العمل في تحقيق الكتب التي اضطلعت بإحيائها.





بداية سورة الفاتحـية من مخطوطة «القرآن الكرم» المكتوبة سنة ١٩٨ هـ ، وهي من مخطوطات متحف السيدة معصومة عليها السلام في قم المشرفة.

كتابها عمومي آيات الله العظمى



مر عشي نجفي - قم

ومثله عليه السلام عن أشعير الشعراء فقال إن القوم لخرروا  
 ميذان جنة تعرف العائبة عند قبضت كافران ولا بد الملك العليل  
 سبها يعني القشير وقال عليه السلام الأخرين مع هذه اللطافة لها  
 انها ليسن لا تمسككم من إلا اجتمعت ولا شفوها إلا بعد شفوها  
 وقال عليه السلام خلافة الأيمان ان يؤمن القيد وحيث تمسك  
 على الكيزي حيث ترفعك والإيكون في جديت فضل  
 من عليا وأن يؤمن الله في جدت غيرك وقل عليه السلام  
 تعلب المفداز على التقيد ربحي من الأمة في التقيد  
 مضمنا المعنى فيما تقدم من واية خاله وبعض هذه الأقا  
 وقال عليه السلام الجارم في الأناقة أمان في حيا على المحبة  
 وقال عليه السلام حيلة العاجزة ومنها حين التمس العائبة  
 الرظع المكارم من كلام أمير المؤمنين صلوات الله عليه جاويد للسخنة  
 على ما من به من ومفنا الصم ما تستر من الجرافة وتقر بما  
 لغت من الظل في مقدير العقيم كما سترطانا دل على فصل  
 اوزان من المياض في آخر كتاب من الابواب ليكن في المشاهر  
 السار والشرطيان والوارث ما عساه ان يظهر لنا بعد العجوة  
 الساعد السدور وما نونها الأمانه عليه وكننا ووصفا  
 ونبي الوكل ووع فيله وان لما الهدا الموضع الحسن  
 الحسن والحسن المودب في شهر ذي القعدة سنة ٤٦٩ هـ  
 ولما هجره المحمدي العلي في صلواته على سيدنا وانما  
 في شهر ذي القعدة سنة ٤٦٩ هـ

نموذج من مخطوطة كتاب «نهج البلاغة» المحفوظة في خزانة مكتبة آية الله المرعشي العامة برقم «٣٨٢٧» كتبها الحسين بن الحسن بن الحسين المؤدب في شهر ذي القعدة سنة ٤٦٩ أو ٤٦٩ هـ.





١٤٦٢

وانفق الفواخ مزتسويه  
 هذه الاود اقربوا لله  
 وهو توفيقه سادس  
 عشر وجمع الاول منه  
 تسع وثمانين وثلاثمائة  
 على يد العبد الفقير الى  
 الله الغر محمد بن محمد  
 النعمان اطار الله  
**محمد بن محمد**  
 كاتب المخطوطات  
 منصور المالاد اطار الله

هذه الاود اقربوا لله وهو توفيقه سادس عشر وجمع الاول منه تسع وثمانين وثلاثمائة على يد العبد الفقير الى الله الغر محمد بن محمد النعمان اطار الله

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب «مختصر التواريخ الشرعية عن الأئمة المهديين عليهم السلام والتحية» للشيخ المفيد المتوفى سنة ٥٤١٣ هـ، كتبها الملقب بن علي بن منصور السالار في ربيع الثاني من سنة ٥٣٩١ هـ، كما يظهر في الصورة، وهي من مخطوطات المكتبة المركزية في جامعة طهران برقم ١٣٢٨.

٣٣

مغزى ازادى

١٥٥٥

٥

الحقايق من كمال العزائم عتبار  
 ان الدين انوار عساو والصابغات ارنك  
 هم خير البزيرة في علمه التلم  
 وتسنه  
 خزانة من الفعارة في امير المؤمنين  
 قلن اى والى له التلم جمع ابرى  
 كذا لفتقر الى رحمة ربه العلى فونت المكتوب  
 الخيرة المنقورة رحمة ربه على نبيها في تاريخ  
 كذا كذا كذا كذا كذا كذا كذا كذا

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب تفسير الجبيري للحسين بن الحكم الجبيري الكوفي، من أعلام القرن الثالث الهجري، كتبها الخطاط ياقوت المستعصي، وهي من مخطوطات مكتبة مجلس الشورى الاسلامي في طهران.



بسم الله الرحمن الرحيم  
 الحمد لله الذي هدانا لهذا الذي كنا لنهتدي لولا أن هدانا الله  
 اللهم صل على محمد وآل محمد الطيبين الطاهرين الأئمة المعصومين  
 عليهم السلام  
 كتاب مسائل الشيعة في الأصول  
 مؤلفه الشيخ محمد بن الحسين  
 نسخة بخطه  
 سنة ١٠٧٢ هـ  
 في أوائل شهر ربيع الأول سنة ١٠٧٢ هـ  
 مكتبة الإمام الرضا في مشهد المقدسة برقم ٨٩٨٧



مكتبة الإمام الرضا في مشهد المقدسة

مكتبة الإمام الرضا في مشهد المقدسة

الصفحة الأخيرة من كتاب الأطعمة والأشربة من كتاب «مسائل الشيعة» بخط مؤلفه الشيخ محمد بن الحسن الحر العاملي المتوفى سنة ١١٠٤ هـ، أتته في أوائل شهر ربيع الأول سنة ١٠٧٢ هـ، وهي من مخطوطات مكتبة الإمام الرضا في مشهد المقدسة برقم ٨٩٨٧.

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي رزق سماؤنا شرع الاسلام بزينته كوكب الاخبار وشيخه روح  
 معالم الدين بدعائم احاديث الائمة للاظهار اوضح الحق بمسلمات الرواة  
 الثقافة وادسخ الباطل بمسانيد الفادة الاحكامة وحصوله على اول من  
 جرى بهدوه لقل في اللوح المكرم لمصطفى في الظلال يوم اخذ العهد من زينة  
 ادم محمد وعلى اله النوارسة التي قر بها غواص اهدم دنوا سق اظلم و

الذي لا يدرك نعمته بعد العدم

اللغة على اعداهم شرار البرية بين مؤلفات الامم

فيقول لعبد المذنب الحسين بن محمد تقي النوري الطبرسي نور الله تعالى  
 قلبه بنور المعرفة واليقين وجعل له لسان صدق في الاخرين ان لعالم الكمال  
 المتبحر بحضرة المحدث الناقد لهجيرة ناسر الامار وجامع شمل الاخبار الشيخ محمد  
 ابن الحسن بن محمد العاظم قدس الله تعالى روحه الزكية قد جمع في كتاب الوسائل  
 من فروع الاحاديث الفرعية المتفرقة في كتب سلفنا الصالحين واجبات  
 المهديين ما تشتميه الفس وتقره الاغبين فصار بحمد الله تعالى حيا  
 للشيعنة وجمعا للمعالم الشرعية لا يطعم في ادراك فضله طامع ولا يغفل  
 المستنبط عنه جامع ولكننا في طول انصفا كتب اصحابنا الابرار قد  
 غرنا على جملة واخرة من الاخبار لم يجودا كتاب الوسائل ولم تكن محتجة  
 في مؤلفات الاداء والافائل وهي على صنوف منها ما وجدناه في

كتب

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وقد وفينا بحمد الله تعالى وقوله وحسانه بما وعدنا من استبناك  
 جملة مما فاضت عن قضاة الاجل الاجمل الحديث بنور الحق العادل ثابته به بلطفه فحق  
 واجمل من فنون الاخبار الدينية لفرغته في مجموعة تشريفية كتاب وسائل  
 الشيعة مع فقه الاستعداد والبصائر وقد المصنف فان جاز حيا  
 فممن فضل الله رب العالمين وقد وافق لفرغ منه بيد مؤلفه  
 العبد الذليل ابن حسين بن محمد تقي النوري بطبرسي يوم طلادة الـ  
 الهام الذي بيده كرامة تربية الزكية رزقنا الله تعالى هذا الجامع  
 النام الى يومئذ على بن محمد الزكي عليه السلام وهو العاشر من ربيع  
 من ثلثة عشر سنة عشر جده المائة الثالثة عشر هـ اصبلياً مستغفراً

باليض

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَبِهِ تَقْنِي

هذه المصححة الاصلية من كتاب مستدرك الوسائل  
 بخط مؤلفه شيخنا العلامة النوري طاب ثراه حرره  
 اقل خديبه ولينهذه المنشور في الاجازة منه المسمى الفان  
 الشهر باقابر زك الطهارة غفر له ولوالديه (٢٠٠٤-٢٠٠٤) ١٣٨٠

الصفحة الأخيرة من مخطوطة «مستدرك وسائل الشيعة» بخط مؤلفه الحديث النوري «ره» المتوفى سنة ١٣٢٠، أتته في اليوم العاشر من ربيع الآخر من سنة ١٣١٣، وتحتها شهادة العلامة الشيخ اقا بزرگ الطهراني بأنها النسخة الأصلية من الكتاب.

١٨٢٨

١٢٢

حال المعزة في الالة عماد الله رضى الله عنهما والسلام والميلين  
 من محمد بن علي العارفين سوا القسمة عبد موسى بن موسى بن  
 محمد بن علي العارفين الفاطمي لعن الله نصرته واشتغ في الاخلاق  
 شفه وذل وهذا ما بار باله طر حلاله ابانة كتاب الامان  
 من الخطار ان سفارة فان علمت من مناهد ذكر الاله ذافع للانداب  
 وما حركتك الطفرات كتاب فاعلم بقننا ان الدب لك في تلك  
 احوال وعسى يكون فيما عمله محرار عروا يوسلوع الآمال  
 اوتت صفة على ادوب مد جعلت كالمجرب عن علمه للعبوس  
 فانت عداستعمال هذا الدوا لينا واحده عيسى ووراه  
 درتوت لثا حذب اصعاف فالعيرة من سار السقا وحول  
 بسنة ومن الرجا فالعيز من العالمين وصدوس سد المزلز  
 والفة كيون وبعون وحلمه در حمة من اربوى الوست الي  
 الاطاسة وعناسة وعامة وصل الله على سيد المرسلين  
 محمد النبي واله الطاهرين ثم الخاسر محمد الله ربه  
 عتقة العترة الي رحمة الله عز وجل من عمار الصدي فرغ  
 منه يوم الثلاثاء في اربع عشر ربيع الاول  
 سنة ثمان مائة

محمد بن علي العارفين  
 الفاطمي لعن الله نصرته  
 واشتغ في الاخلاق

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب «الامان من أخطار الاسفار والازمان» للسيد علي بن موسى بن طاووس المتوفى سنة ٦٦٤ هـ، كتبها حسين بن عمار البصري وفرغ منها في يوم الاربعاء ٢٤ ربيع الأول من سنة ٦٣٢ هـ، وهي من مخطوطات مكتبة جامعة طهران. برقم ١٣٢٨.



بسم الله الرحمن الرحيم  
كتاب الاجارة وتوايه

قوله وهي عقد مائة نقد النافع بعوض معلوم بقا الملك على اصدده ايمان حعدة  
 لكن يسكن جسد الاحارة في العقد لجزئك وهو الاغراب فان لا راد به العقد اثنان و  
 القيود من المتاجر ولا نزلوا كان معناه العقد لم يقع موقوفه ملكك المنفعة شهد الا  
 المراد في الاغراب معنى اخر وهو غير المعنى الربوي وهو تمليك المنفعة بالعقود و لوجه  
 عبارة عن عليك المنفعة المعينة معينة بعوض معلوم لم يتم من هذا اذا عرفت  
 معناه الجسد والباقي كالمفصل فصح السبع لان مدة نقد الايمان وبوض معلوم صح  
 والتكفي والعري وبيع بقا الملك على اصدده خرج ما لا يبيع الا سقيا به الا مع دهاب عينة و  
 على العين ومنفعة معينة ان حوزهاه لكن لا يجوز للزبيل العين من حين العقد بقا  
 المنفعة المملوكة السابق فتمتع نقلها سبب اخر وان العقب ما الملقى من الشرح ولم يمت  
 هذا وربما اخصه لان ما قبله النافع لكن لا يبيع بقا الملك على اصدده وليس ليس الزبيل  
 بالسعي للملك في عقد العوض من اموال الخوف مقابل العين واعلم ان العقب على التعريف  
 بالمفصل معايل عوض والمهية كذلك جعل المنفعة معينة صدقا ولا خلاف ان العوض  
 الاسفاه بالضع غير معلوم لانا نقول ان في المتعم معلوم ورماد دفع ذلك قوله  
 من العقب المذكور ليس بمتبر هذا ودر نظر لان ذكره وان لم يكن بمره العقد الذي يكون  
 فان من بعض نواعه وهو عقد الاجارة صحت النقب به ولو نزل عقد شرح موضوع  
 النافع لم يتم عن هذا واعلم ان الاحواز بقول مع بقا الملك على اصدده غير ما لا يبيع  
 الا مع دهاب عينة لا يتم لان ذلك لا يبعد عقدا ولانه النافع في اسلاده وانما الاذن  
 حوان الاسفاه بالانلاف بصلا عموا كما بنفسه لا يصح فكونها بالانلاف للاحراز من  
 ولا بد من الاغراب والقبول الصلاد من الكامن الحارز الحرف لسد طرقة نقلها  
 في مثلها من العقب اللازم على ما سبق مثل العريه ووقوف القبول على الفور وتقدم

الصفحة الاولى من مخطوطة كتاب «جامع المقاصد» كتاب الاجارة، بخط مؤلفه المحقق الكركي. (ره)  
 المتوفى سنة ٩٤٠ هـ، وهي من مخطوطات مكتبة گوهرشاد في مشهد المقدسة برقم «١٨٦٥».





صلاه الشدة حال اللداف عن ماله وان لم يكن حيوانا وهو ما ع فتوى ال فقي لامباح  
والاخر لا يجوز لصعفه حرمه المال وهو ممنوع مسـ له الموشح والعزق فـ لهما  
بحسب الامكان فان ملكنا من الركون والسجود واجب وان عجزا عن احدهما  
او عنهما معا او ما اعجزا عنه ولا تقصر احدهما عن صلاة الا في سفر او  
خوف لوجود المقتضى وهو اصاله الاقام وعدم مانعية السفر والخوف  
مسـ له يجوز لبس الحر للرجال حاله الحرب على ما تقدم وكذا لبس  
الدراسج الصفيق الذي لا يعوم غيره مقامه في القتال ولا يجوز لبس الايمان  
الخصم لقوله تعالى والرجز فاجر ولو اضطررنا لا قرب للجواز كالتور الخس  
حال الضرورة وللثا في هولان ويجوز ان يلبس نفسه واكثره جلد الميتة  
والكلب والخنزير مع الحاجة لا بدونها ولو جلد كلبه بجلد كلب فلا قرب  
للمنع لقوله تعالى حرمت عليكم الميتة وهو يقتضى حرمة وجوه الانساق لعدم  
اولوية القصد من اطهر وجه الساق في الجواز لاستوائها في التقليل ويجوز  
تهدد الارض بالزبل ويجوز الاستصباح بالذم الخس تحت السماء لا تحت  
الظلال جلا وما تجاسنه ذاتية كشم الميتة وللثا في هولان اطلاق المنع  
واطلاق الجواز في الظلال وعدمه وذا في التجاسه وعرضتها تم كتاب  
الصلاة من كتاب تذكره الفقهاء والحمد لله رب العالمين وصلوا على  
سيد المرسلين وخاتم النبيين محمد بن عبد الله الصادق الامين وعلى اله  
الائمة الابواب المعصومين الطاهرين وعلو درته الاكريمين صلاه  
منقابه متواذفة الى يوم الدين وكان الفراغ منه على يد كاتبه في يوم  
السبت تاسع عشر شهر رجب الاصح عمته بركة من سنة سبع وستين  
وقتا بياه والاله وتختلف من الجلد الثالث بخط المصنف من كتاب الزكاه  
الجزء الثالث

لقد عرفت من  
الجزء الامارة  
عنه البصر

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب «تذكرة الفقهاء» للشيخ جمال الدين الحسن بن يوسف بن علي بن مطهر  
الحلي المتوفى سنة ٧٢٦ هـ، تمت كتابتها في نهار السبت ١٩ رجب الأصب سنة ٨٦٧ هـ، وهي من  
مخطوطات مكتبة مجلس الشورى الاسلامي برقم ١١٣٩.

كتابخانه عهد آية الله العظمى

مرعشي نجفی - قم

المعلومة لا تطلبه فليستنا نطلب على احد الاورثان وان كانت الزوايا  
 به كرسنج منظر اظهر واكثر واليقين بعد ذلك الفهم عليه السلام  
 كما حد ذاته الاواطاب به الروايات من رواية والدها من حيث الله ذلك  
 ولم يفرغ على الذئب واليه يثبت والكر الروايات انه لم ينص  
 من ذلك امانة الا قبل الفقيه باربعين يوما يكون فيها البرج  
 وعلمت من روح الاموات وقياضه للفقير للكتاب والحق انما علم  
 بما يكون وهو الروح للروايات والكتاب والعبارة والاضلال  
 من بعد ذلك ان يترك للكتاب  
 قد اوردنا في كتابنا وهذا الكتاب طرأ على النظر بحسب  
 في الحقيقة الحال فلا شقير باجاء في كل عين من كرامة  
 ان يفتقر في القول ومخاطبة الامارة والاضمار وانما  
 في اختيار الفهم المنهوي على ان لا يثبت كل المستند منها  
 في الاختصاص واخرها من غير ان يثبتها او غيرها  
 فلا ينبغي ان ينسبنا العدم في حقها من الروايات الاضمار  
 والاحتمال على عدم العلم منها او لشهروها في الاضمار  
 وفيما رسمناه وهو جرح الاحتجاج على ما في التوفيق  
 السلم ومختصر الاحتجاج كما في ما نقضنا في التوفيق  
 وهو استاونه في الروايات  
 في الكتاب والحدود العائنة على ان لا يثبتها او غيرها  
 في الكتاب والحدود العائنة على ان لا يثبتها او غيرها

مرعشي نجفی - قم  
 آية الله العظمى

توجد من مخطوطة كتاب «الارشاد في معرفة حجج الله على العباد» للشيخ أبي عبدالله محمد بن محمد بن  
 النعمان المقيد، المتوفى سنة ٤١٣هـ، كتبت سنة ٥٦٥هـ، وهي من مخطوطات مكتبة آية الله المرعشي العامة  
 في قم، برقم ١١٤٤.

ذواورد في كل باب من هذا الكتاب طرزة فاهية باختيار بحسب ما احتضنت  
 ولم يستقص ما جاء في كل باب منه لانه لا يسهل الانتشار في القلوب خوفاً من الاملاية  
 والاضمار وانبتت من اختيار الفاهج الممدد عليه اللسان بل المتقدر مستطاب  
 في الاختصار واضررتنا عن كثير من ذلك لمثل ما ذكرناه فلا ينبغي ان  
 يفتننا احد فيما تركتناه وذلك الى افعال ولا يتعلم على علم الامانة  
 او السر وعنه والاعمال في ما رستنا في موجد الاجتهاد على امامة الائمة  
 عليهم السلام ومختصر من اختيارهم كتاباً فيها صفة الله والالتزام والتميز  
 حسنة وفيه الركايل في الكتاب محمد الله وصلى الله عليه وآله وسلم والى الله  
 فرغ من كتابه في سنة الفاضلين الاماميين الحوزة علمية الميرزا الفضيل  
 ابي المحاسن يوم الجمعة الاربعة عشر من شهر محرم سنة خمس وعشرون  
 اربعمائة من الهجرة النبوية في محراب علمه محمد بن عبد الله وصلى الله عليه وآله وسلم



في العيون وفي القلوب في القلوب وفي القلوب  
 وفي القلوب وفي القلوب وفي القلوب  
 وفي القلوب وفي القلوب وفي القلوب

شوقاً الى جنته بكنهه في القلوب وفي القلوب  
 في القلوب وفي القلوب في القلوب

في القلوب وفي القلوب في القلوب  
 في القلوب وفي القلوب في القلوب  
 في القلوب وفي القلوب في القلوب

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب «الارشاد في معرفة حجج الله على العباد» للشيخ أبي عبد الله محمد بن  
 محمد بن النعمان المفيد، المتوفى سنة ٥٤١٣ هـ، فرغ من كتابها أبو الحسن بن سعد بن أبي الحسن بن محمد  
 ابن أحمد بن عبدويه في يوم الجمعة ١٤ من محرم سنة ٥٧٥ هـ، وهي من مخطوطات مكتبة مجلس الشورى  
 الاسلامي برقم ١٤٣٠٢.

في تفسير قوله تعالى ان الله يفرق بين  
 العباد كما يشاء ويعلم السر والعلانية  
 في قوله تعالى ان الله يفرق بين  
 العباد كما يشاء ويعلم السر والعلانية  
 في قوله تعالى ان الله يفرق بين  
 العباد كما يشاء ويعلم السر والعلانية

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ  
 الحمد لله رب العالمين والعاقبة للمتقين وحسبي  
 محمد خاتم النبيين وعلى آله الطاهرين الطيبين الطاهرين  
 الاخيار وسلم تليها بحمد الله على من  
 الرتبة اما بعد ان اتى ما افترض الله على عباده  
 و اوجب على خلقه معرفة الواحد انية قال الله تبارك  
 و تعالي و ما قدر الله حق قدره ما عرفوا الله حق  
 معرفته و نرى من بعض العلماء عليهم السلام انه قال  
 في تفسير هذه الآية هل جزاء الاحسان الا الاحسان  
 قال ما جزاء من انعم الله عليه بالمعرفة الا الجنة و ان  
 ان المعرفة المتدبرية التسلية و الاخلاص في السر العلانية  
 ان و ان حق المعرفة ان يطبع ولا يعصى و يشكر  
 ولا يكفر و نرى ان بعض العلماء سئل عن المعرفة هل  
 للعباد فيها صبح فقال لا فليل له فطلى ما يتبينهم فقال مت  
 عليهم بالمعرفة و من عليهم بالتواب

الصفحة الاولى من مخطوطة كتاب «فقه الرضا (ع)»، اتفق الفراغ منها في يوم الأحد ١٤ محرم الحرام سنة  
 ١٠٥٠ هـ، وهي من مخطوطات مكتبة الامام الرضا (ع) في مشهد المقدسة برقم ٢٠٩٩.

### بسم الله الرحمن الرحيم

العرف على كبرياء وانكرا على اعداء وانصاف والعزة على سب باعديه من حرابه وعلامة على المسلمين من جهة وال  
 قوله الحاج المصطفى الثاني احمد بن محمد بن محمد بن ابي رافع الذي هو حقاك مستدلتين ولعلم ان  
 حلت تكملة الحسن وذو جرة ليرة هاشمي وعرف مضمون من المادى على انها من المادى من النجاشي والافضل من تقدم  
 مؤيد على المادى من المادى واداء العزى التابعة للاداء واحترام من الاستطاب بوجه الفرض والارام والافضل من تقدم  
 فشا ولا اهتمام وبذلك يذكري المادى من المادى وفي القياسات السابقة المادى من المادى من المادى من المادى  
 بتمت الاكام العزى وذلك من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى  
 والاداء والمثل على الحال ما هو عليه في الامارة والاقتدار وعلوية من كذا في حق الاجابة لعدم حاجتها الى الامارة  
 وبذلك على حالها الاطبا باهر على الارض طيبة الاثاب والى كتم الشهرة طيبة من المادى من المادى من المادى من المادى  
 لولاهما هاديا وبما ذكره من صفاته اجمعت اقتبته القام ومنه استمدد القام فان جود يبدل هذه الامام واليه  
 اصل القرين وهو جبرئيل وبقية ملكية ذلك مناسد والى خطاب ومثله والى جبرئيل وهو جبرئيل

ولما هو الامارة من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

ومثله باقتدار الاحكام الى العزى ومادى العلم والاراض والبر والسلطان والفسرة والشرف فذكرها من جهة من جهة من المادى

فوهو من المادى المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

ممن اهل الاستطاب من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

القداسة والاطمئنان وعظيمة من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

والاخبار من سنة سيد اهل السماوات والارض من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

والماتيين من جهة القام والمادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

محمدا من جهة المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

سال من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

كرمه فغير ارجح ما لثرف فالشرف الصلوة من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

جود من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

معد ذلك من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

الارامير لهم المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى من المادى

نصير

تمت من مخطوطة كتاب «مستند الشيعة في احكام الشريعة» للمولى احمد بن محمد مهدي التراقي القزويني  
 سنة ١٢٤٤ هـ ، تم نسخها في سنة ١٢٥٣ هـ على يد مهدي بن محمد حسين الازاعي ، وعليها خط ابن  
 المصنف محمد بن احمد التراقي ، وهي من مخطوطات مكتبة الامام الرضا (ع) في مشهد القدسية بقم







عنه

بسم الله الرحمن الرحيم

بسم الله الرحمن الرحيم

بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على سيدنا محمد وآله الطيبين الطاهرين  
 الذين هم خير خلق الله من حيث كثرة القرآن لما فيه من القوة والبرهان الأكبر وهو بمثابة الحكيم والماست  
 من روض الميثاق الأولى عليهم وعلى من قبلهم ومن بعدهم من أئمة الهدى والبيان إذا فصلوا  
 كما هو المأثور في الخبر لا ينفك عن كون من المرفوع هذا والظاهر المشهور في النسخة  
 التي في نسخة كتابنا الحبيب ليس كتابه القرآن فقد من عليه حجة من السنة النبوية  
 بالأكبر جليل الحق لا يشك في صحة ما قلناه من أن نقله عن غيره من غير أن يكون قد نقله  
 أصح بياناً كثيراً ما يطلق الكراهة والحجة وكيف كان قوله في غير ذلك للإجماع ثم علم أنه  
 أصح من كل شيء من السنة النبوية المستحقة مما سبق الميثاق كونهما حديثاً يتوقفان على  
 الكبرياء فانهما مطروقان على من لا يملكه إلا الله عز وجل وهو عز وجل  
 وهو القرآن من مزارع الصادق عليه السلام لا يخرج عنه ولا يدور عليه  
 اسم الله تعالى والمراد بحجة فلا ينافي في ذلك الجواب مع عدم الخلاف في أصولنا  
 بعد المماثلة كما هو علم السلام يتطوع بخلافه وما كان في البيت وبيننا وبين  
 الصادق عليه السلام كونهما من غير ذلك في البيع أيضاً ما كان في الخبر والظاهر  
 من اسم الله تعالى كان من غير ذلك في البيع أيضاً ما كان في الخبر والظاهر  
 كما قلنا من الميثاق من الميثاق لصدق من القرآن بما لا ينافي في ذلك  
 لا يفرق بين الميثاق والبيع وعنده الحديث وكل الميثاق صحاح كونه الميثاق والبيع  
 ما قلنا من الميثاق وعدم كونهما في البيع فأيضا في ذلك في الميثاق والبيع  
 العبد أيضاً الميثاق من قوله لا يمتد إلى كونهما في البيع والظاهر أن  
 لا يمان يكون حديثاً من الحديث في ذلك تنظيم من القرآن والأخبار الاستيعاب في النظر  
 انما يقال في حديث الطهارة للشيء إذا كان السراج والافتراد وما يتبعها بالبيع  
 الميثاق وتحتية والبيع مجال العبد وحجب فيه لأن الواجب ما يكون من كونهما  
 ولا يمان للميثاق مع هذا حجب الافراد بقره قوله ولكنت في الميثاق هذا كونهما  
 ومثروا بالبيع والافراد وحجب من قبله والظاهر الميثاق ان الميثاق من كونهما حجب

لكن

ويؤمن بالهدى والاعلام فحججه بمنه وطوله لا كرهه وجوده وفضلها به ولبها  
 هو يقول العبد الفقير الى رحمة ربه واحسانه ورضوانه  
 الحسن او ابي الحسن او الديلمي ابي اجيب ان اخير الكتاب سنة اخيره  
 من كلامه حقه وهو الله صف قلبي من الكد لا يتضا بمعرفة لسلفي من الهدى  
 يتخطى لشرك وعبادتك وتول مقاسري لي في ورجب في ما جازك في ما جازك في ما  
 نفسي ليقف على اناج امرك وارادتك واليتار على الاعمال في طاعتك فخذت على  
 لهي حتى لا تعكف الا عليك ولا اقبل الا اليك وروح قلبي روي بحبها الى محبتك  
 ولتعا كل بلجني الى ضالك عبادتك وادعوا حتى تعلى بانوا فها هو ال وسان  
 مستبلا في ذهاب عرج اليا فعال اوليالك اهل محبتك ولا تجعل لي قبالا لا تقاينا  
 الى وال انشئ لي في و طقتي و طقتي تطهر قد يتك حتى اقبل الى وجهك الكريم  
 واسمعي طولك الحميم في اسالك باسمك العظيم الة وملكك العدم واجتازك اليهم  
 عنوا في عظيم الله خذ بعنا على الهدي وجاهل في حق العبد والترك في هوي  
 فاردي ولا فظني تدكري و ايتظني تفكري ما بدني على اعتباري ومغفيري ونقطه  
 ونوم و حضوري وسفري فيك سالي استصبر واستبكي منك قوه ضعفي واليك فردي  
 استغني الله فاجبر تيسيرك تقصيري والحق سطر كضميري حتى اعرف ارب المصور  
 الغرور فالك الحمد والشكور يا بارئ البريه و فاعني القضية و تجلب العطيبة و رافع  
 السما المبنيه وما هذا الارض المدنيه حمل على سيد البريه محمد و اله الاحبار  
 الاطهار لا امير الامة واعف عنا واعف لنا و احنا س ولا نا انصرا الى الامم  
 الكافره



و امر الزاعم انما له نذر الحزم فمع ان دعوا الى الله  
 نصره و ان لا يباري من الصلوات والذوات  
 امير المؤمنين الخ العزوي

نموذج من مخطوطة كتاب «اعلام الدين في صفات المؤمنين» للشيخ أبي محمد الحسن بن أبي الحسن  
 الديلمي، من أعلام القرن الثامن الهجري، وهي من مخطوطات مكتبة الامام الرضا (ع) في مشهد  
 برقم ٢٨١.

~~هذا هو المقصود من هذا الكلام~~  
~~على النحو الذي ذكره في نسخة أخرى~~  
~~منه في الأثر المذكور~~  
~~والله اعلم بالصواب~~  
~~هذا هو المقصود من هذا الكلام~~  
~~على النحو الذي ذكره في نسخة أخرى~~  
~~منه في الأثر المذكور~~  
~~والله اعلم بالصواب~~

هذه ملاحظات على نسخة بخط الشيخ الآخوند الخراساني، وهي من مخطوطات  
 مكتبة مجلس الشورى الاسلامي.

فوج من مخطوطة كتاب «كفاية الأصول» بخط مؤلفه الشيخ الآخوند الخراساني، وهي من مخطوطات  
 مكتبة مجلس الشورى الاسلامي.

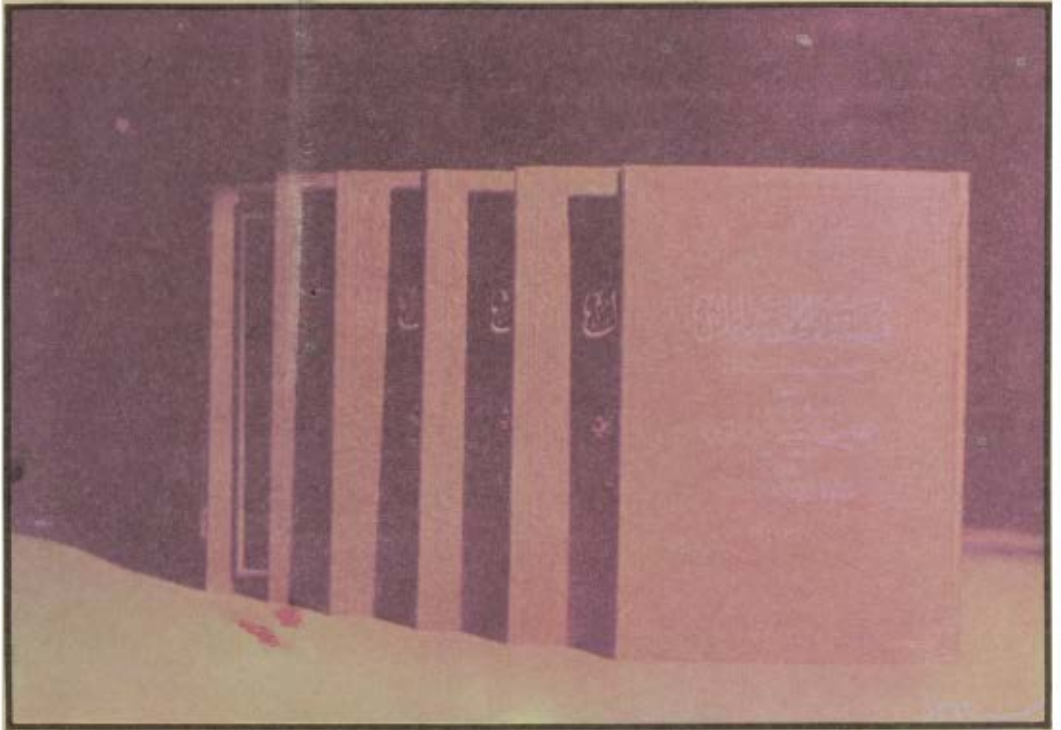
تصليته في يومه وتكون بغيره و...  
 وعشرون سنة وصاروا لا يخرجون...  
 وهو الذي يدرى الله ولا يستيقظ...  
 في سببها العيلة كان له ما...  
 محمد بن يحيى بن عوف بن...  
 انه لا يفرق بين رجل يفرق...  
 اعلى من غيره...  
 التي في جلد الاكثر على...  
 لا يحصر صفة في الامانة...  
 المنكره في الوقت من...  
 ابو القاسم...  
 قال القاسم...  
 جمع من صفات هذه الامام...  
 قال القاسم...  
 الصفوة...  
 الزاوية...  
 المحلة...  
 وسنح...  
 تامة...  
 وعن...  
 وذلك...

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب «ذكرى الشيعة» للشهيد الأول أبي عبدالله محمد بن مكي العامل  
 المستشهد سنة ٧٨٦ هـ، أتمه في شهر صفر من سنة ٧٨٤ هـ، وكتبت النسخة في شهر ربيع الآخر من  
 نفس السنة كما يظهر من الصورة، وهي من مخطوطات مكتبة جامعة طهران برقم ١٨٨٢.

وقد مضى التعميم الرضا ايضا على تسمية الطائفة الشيعية فيهم بانواع العلم من الرضا  
 لاننا نجلوا عنهم بشانه فان الرضا انما جعل العلامات وحرمانها  
 جاز اكمل السعادات ولم تشفق خاطر بورود احداثات واعمال الرضا  
 ولمزل مطهرت الباب مشرخ الصدر مشرق القلب لا شعك بالعبادة  
 والعبادات وحر لم يرض بالصا دخلت وعبيد من لم يرض بمضال الله  
 مع ذلك لا يزال محرونا مهرونا طارنا للفتك واتاسف على ان لم كان كذا  
 ولم لا يكون كذا اغلا يستحقنا واصلا ولا مشرخنا العزاية او نعم فانك بعض العائز  
 ان حزنك على الامر الغاية حتمت برك الامر كاتيه قد اذ عبا برك ما عبتك الى انما  
 اللهم احصل من الرضا فيضاك والحمد لله على ما لك وان اكر لصحك واحصل اذنا  
 في هذه الاوراق خالصا وحمدك الكرم وقبلة منك تحت الصبح والرضا العظيم بتم ايف  
 احد من الرضا من كتابه حروف الصبر وتلقوا بول الله احمد في السورة وفي دعاء الرضا  
 سرور معان والسور الخ منها في الجان الرضا هو العلم الصادق بالله المخلص من الاكابر  
 خلقه من الطين افضلها من التراب في اول خلقه من الارض والسموات والارض كان  
 اصباح بالين في حوزة ذي جبرئيل وكبره في كنفه الشريف  
 به الله في كل الامم على ان يرد في رفته ويزه من الرضا

وحيث ذكر في  
 بيان ما ذكره في  
 كتابه

الصفحة الأخيرة من مخطوطة كتاب «شرح دعاء الهلال» من الصحيفة السجادية، بخط مؤلفه الشيخ البهائي المتوفى سنة ١٠٣١، وهي من مخطوطات مكتبة جامعة طهران برقم ١.







مباح المقاصد  
في شرح الفوائد  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

نهاية الدرر  
في شرح الكفاية  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

الإسلام القديم  
في فضائل النبي  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

الإيمان  
في شرح الأركان  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

نقد الرجال  
في علم الرجال  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

استنصار الاعتبار  
في شرح الاستنصار  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

تذكرة الفقهاء  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

مسائل الشيعة  
في تفسير مسائل الشيعة  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

معايير العلم في معارف  
الفتاوى المنقولة والافتراء  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

شرح مفاتيح  
الشرائع  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

مسائل الشيعة  
في أحكام الشريعة  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

كتابة الأصول  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

غنية الزوج  
في علمي الأصول والفرع  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

الأرشاد  
في معرفة جميع أئمة آل أبي طالب  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠

مباح المقاصد  
في شرح تراجم الأئمة  
تأليف  
عبد الرحمن بن محمد بن عبد الوهاب  
تولدت سنة ١١٤٠  
توفي سنة ١٢٠٠





# معرض كتاب طهران الدولي الاول

*Alulbait establishment  
for revival of the Islamic heritage*

IRAN, Qum, Safaeyya , Mumtaz, House No. 737

P.O.Box 996/37185, Tel: 23456